

COMMISSIE VOOR DE
BINNENLANDSE ZAKEN, DE
ALGEMENE ZAKEN EN HET
OPENBAAR AMBT

van

WOENSDAG 14 JANUARI 2009

Namiddag

COMMISSION DE L'INTERIEUR,
DES AFFAIRES GENERALES ET
DE LA FONCTION PUBLIQUE

du

MERCREDI 14 JANVIER 2009

Après-midi

De vergadering wordt geopend om 14.15 uur en voorgezeten door de heer André Frédéric.
La réunion publique est ouverte à 14 h 15 par M. André Frédéric, président.

01 Vraag van mevrouw Katrin Jadin aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de werving van hoofdinspecteurs voor de geïntegreerde politie" (nr. 9840)

01 Question de Mme Katrin Jadin au ministre de l'Intérieur sur "le recrutement d'inspecteurs principaux dans les rangs de la police intégrée" (n° 9840)

01.01 Katrin Jadin (MR): Volgens een aantal Duitstalige federale ambtenaren die het examen in hun moedertaal willen afleggen, zou dat vergelijkend examen uitsluitend in het Frans en het Nederlands worden georganiseerd. De Duitstalige gemeenten kampen met een schrijnend tekort aan inspecteurs. Zullen die Duitstalige inspecteurs ook kunnen deelnemen aan die proef die eerlang zal gehouden worden? Zal die proef in het Duits georganiseerd kunnen worden?

01.01 Katrin Jadin (MR) : Selon des agents fédéraux germanophones disposés à passer l'examen dans leur langue maternelle, ce concours se ferait exclusivement en français et en néerlandais. Le besoin d'inspecteurs dans les localités germanophones est criant. Ces inspecteurs germanophones pourront-ils, eux aussi, prétendre à cette épreuve organisée prochainement ? Cette épreuve pourra-t-elle être organisée en allemand ?

01.02 Minister Guido De Padt (Frans): De proeven worden in het Frans of het Nederlands georganiseerd omdat de kandidaten, wanneer ze worden toegelaten tot de basisopleiding, nog niet weten waar ze precies zullen terechtkomen. Dat stemt volledig overeen met de taalwetgeving. Het klopt dat er soms een examen wordt georganiseerd voor de Duitstalige kandidaten. Bij gebrek aan middelen en omdat er heel wat andere prioriteiten zijn, zal dat dit jaar niet het geval zijn.

01.02 Guido De Padt, ministre (en français) : Les épreuves sont organisées en français ou en néerlandais car les candidats ne connaissent pas leur future affectation lors de leur admission en formation de base. Cela est tout à fait conforme à la législation linguistique. Il est vrai que parfois, un examen est organisé en allemand pour les candidats germanophones. Par manque de moyens et eu égard à bien d'autres priorités, cela ne sera pas le cas cette année.

01.03 Katrin Jadin (MR): Doordat bepaalde personen met pensioen gaan, zullen er de komende jaren nieuwe indienstnemingen nodig zijn. Men had daar vroeger werk van kunnen maken. Acht u het al dan niet nuttig om dat in het Duits te doen? Op dat vlak bestaat er een reële vraag, die uitgaat van gemotiveerde agenten, van wie sommigen die examens al jaren willen afleggen.

01.03 Katrin Jadin (MR) : Il y a un besoin de recrutement pour les prochaines années suite au départ de certaines personnes à la pension. Cela aurait pu être fait précédemment. Est-t-il utile ou non de le faire en allemand parce que la demande est réelle et qu'il s'agit d'agents motivés qui, pour certains, souhaitent se soumettre à ces examens depuis plusieurs années ?

Het incident is gesloten.

De **voorzitter**: Op verzoek van de heer Crucke wordt zijn vraag nr. 9956 in een schriftelijke vraag omgezet.

Als de heer Jeholet vóór het antwoord van de minister opdaagt, zal hij zijn vraag kunnen stellen.
L'incident est clos.

Le **président**: À la demande de M. Crucke, sa question n° 9956 est transformée en question écrite.

Si M. Jeholet arrive avant la réponse du ministre, il pourra poser sa question.

02 Samengevoegde vragen van

- de heer Pierre-Yves Jeholet aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de veiligheid in de treinen en stations" (nr. 9505)
- de heer Bruno Van Grootenbrulle aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de onveiligheid op het Belgisch spoorwegnet" (nr. 10017)

02 Questions jointes de

- M. Pierre-Yves Jeholet au ministre de l'Intérieur sur "la sécurité dans les trains et les gares" (n° 9505)
- M. Bruno Van Grootenbrulle au ministre de l'Intérieur sur "l'insécurité sur le réseau ferroviaire belge" (n° 10017)

02.01 Bruno Van Grootenbrulle (PS): Hoeveel gevallen van fysiek of verbaal geweld deden zich voor op het spoorwegennet in 2008? Hoe evolueren die cijfers in vergelijking met de voorgaande jaren? Hoe staat het met de plannen om de NMBS-beambten te machtigen administratieve boetes op te leggen voor bepaalde daden van vandalisme?

02.01 Bruno Van Grootenbrulle (PS) : Combien d'agressions physiques ou verbales ont été commises sur le réseau ferroviaire en 2008 ? Comment ces chiffres évoluent-ils par rapport aux années précédentes ? Où en est la réflexion sur l'habilitation d'agents de la SNCB à infliger des amendes administratives pour certains actes de vandalisme ?

02.02 Minister Guido De Padt (Frans): Het aantal misdrijven is tussen 2004 en 2007 met 20 procent gedaald. De meest getroffen stations en lijnen zijn die van de grootstedelijke gebieden.

02.02 Guido De Padt, ministre (en français) : Le nombre de délits a diminué de 20 % entre 2004 et 2007. Les gares et les lignes les plus touchées sont celles des grandes agglomérations.

Dat houdt verband met de bezettingsgraad van de treinen. Parallel daarmee stelt men vast dat er zich tijdens de week meer feiten voordoen dan in het weekend.

Er bestaat geen wetenschappelijke studie over de stations of de treinen waarin, los van het aantal vastgestelde feiten, het grootste onveiligheidsgevoel heerst. De minister van Overheidsbedrijven zou u hierover een vollediger antwoord kunnen geven.

Dagelijks zijn er ongeveer 120 agenten van de spoorwegpolitie aanwezig in de stations en op de spoorlijnen. Ze zijn georganiseerd in mobiele interventieteams en teams die in de stations opereren. Bovendien patrouillieren er teams op de treinen. Ten slotte worden er regelmatig samen met de lokale en federale politie acties georganiseerd op de treinen en in de stations. Ik zal u een gedetailleerd overzicht bezorgen van de teams zoals die dagelijks per provincie worden ingezet.

De vragen over de bevoegdheden van de treinbegeleiders en de agenten van Securail vallen onder de bevoegdheid van de minister van Overheidsbedrijven. Ik kan u niettemin mededelen dat de tekst die personeelsleden van de NMBS de mogelijkheid biedt om administratieve sancties op te leggen, nog verder juridisch op punt moet worden gesteld.

Ceci est lié au taux d'occupation des trains. Parallèlement, on constate davantage de faits en semaine que le week-end.

Il n'existe pas d'étude scientifique qui établisse les gares ou les trains dans lesquels le sentiment d'insécurité, distinct du nombre de faits constatés, est le plus fort. Le ministre des Entreprises publiques pourrait vous apporter une réponse plus complète à ce sujet.

Chaque jour, quelque 120 agents de la police des chemins de fer sont présents dans les gares et sur les lignes de chemin de fer. Ils sont organisés en équipes d'intervention mobile et en équipes en gare. En outre, des équipes patrouillent dans les trains. Enfin, des actions régulières sont organisées dans les trains et les gares avec les polices locales ou fédérale. Je vous remets le détail des équipes quotidiennes par province.

Les questions concernant les compétences des accompagnateurs de train et des agents de Securail relèvent du ministre des Entreprises publiques. Je peux toutefois vous informer que quelques points d'ordre juridique doivent encore être réglés dans le texte prévoyant la possibilité pour des agents de la SNCB d'infliger des sanctions administratives.

Ik ben van plan die tekst met de kabinetten van de minister van Overheidsbedrijven en de staatssecretaris voor Mobiliteit te bespreken. Ik zal me in dat dossier vastbijten om het onveiligheidsgevoel te bestrijden.

J'ai l'intention d'organiser une concertation sur ce texte avec les cabinets du ministre des Entreprises publiques et du secrétaire d'État à la Mobilité. Ma volonté est de m'investir pleinement dans ce dossier afin de lutter contre le sentiment d'insécurité.

02.03 Bruno Van Grootenbrulle (PS): Ik zou graag over de tabellen willen beschikken.

02.03 Bruno Van Grootenbrulle (PS) : Je serai heureux de pouvoir disposer des tableaux.

De voorzitter: Die tabellen zullen ter beschikking worden gesteld van alle leden. Ik stel voor om met name een kopie aan de heer Jeholet te bezorgen.

Le président : Ces tableaux seront mis à la disposition de chacun. Je propose notamment d'en remettre une copie à M. Jeholet.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

03 Samengevoegde vragen van

- de heer Xavier Baeselen aan de eerste minister over "het nationaal stadion in Brussel" (nr. 9526)
- de heer Bart Laeremans aan de eerste minister over "het nieuwe nationale voetbalstadion" (nr. 9663)

03 Questions jointes de

- M. Xavier Baeselen au premier ministre sur "le stade national à Bruxelles" (n° 9526)

- M. Bart Laeremans au premier ministre sur "le nouveau stade national de football" (n° 9663)

03.01 Xavier Baeselen (MR): Wat de situatie van een nieuw stadion of een vernieuwd nationaal stadion in Brussel in het vooruitzicht van het WK voetbal van 2018 betreft: Wallonië en Vlaanderen hebben al beslissingen genomen, Brussel schuift de beslissingen op de lange baan, enerzijds omdat de Brusselse regering tijd rekent en anderzijds door het getalm tussen de Brusselse regering en de burgemeester van de stad. Hoever staat het dossier?

03.01 Xavier Baeselen (MR) : Concernant la situation d'un nouveau stade ou d'un stade national rénové à Bruxelles dans la perspective de la Coupe du monde de football de 2018, si la Wallonie et la Flandre ont déjà pris des décisions, il existe des tergiversations au sein du gouvernement bruxellois d'abord, entre le gouvernement bruxellois et le bourgmestre de la ville ensuite. Quel est l'état d'avancement de ce dossier ?

03.02 Minister Guido De Padt (Frans): De federale regering is niet bevoegd om te beslissen over de locatie van een nieuw nationaal stadion in Brussel. De regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest neemt die beslissing.

Wat de stand van zaken betreft: enkel twee locaties zijn nog geschikt voor een stadion met 60.000 plaatsen, met name Schaarbeek-Vorming en de Heizel. Op de Heizel zijn er twee mogelijkheden: het bestaand stadion vernieuwen of een nieuw stadion bouwen. Begin deze maand moesten de laatste gegevens beschikbaar zijn om een beslissing te kunnen nemen.

03.02 Guido De Padt, ministre (en français) : L'emplacement d'un nouveau stade national à Bruxelles ne relève pas de la compétence du gouvernement fédéral. C'est le gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale qui doit prendre la décision.

Pour ce qui est de l'état des lieux, actuellement il ne reste plus que deux sites qualifiés pour accueillir un

stade de 60.000 places : Schaerbeek Formation et le Heysel. Au Heysel, on pourrait soit rénover le stade existant, soit en construire un nouveau. Les derniers éléments nécessaires pour prendre une décision devaient être disponibles au début de ce mois.

03.03 Xavier Baeselen (MR): Via het Beliris-akkoord, is de federale overheid bevoegd. Ze bepaalt mee hoe de bedragen, die de Brusselse regering voorstelt, toegewezen zullen worden. Daarom wil ik dat de eerste minister, Herman Van Rompuy, als facilitator optreedt. Voor het imago van ons land is het essentieel dat Brussel een hoofdrol speelt bij de keuze van een stadion voor het toekomstige WK voetbal.

03.03 Xavier Baeselen (MR) : A travers l'accord Beliris, le fédéral est compétent et intervient dans la manière dont les montants seront affectés sur proposition du gouvernement bruxellois. Aussi, je souhaite que le premier ministre Herman Van Rompuy puisse jouer le rôle de facilitateur, car il est dans l'intérêt de l'image de notre pays que Bruxelles puisse jouer un rôle important dans le choix du stade pour la future Coupe de football.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

04 Samengevoegde vragen van

- de heer Xavier Baeselen aan de minister van Binnenlandse Zaken over "het ambt van gouverneur van het administratief arrondissement Brussel-Hoofdstad" (nr. 9533)

- de heer Olivier Maingain aan de minister van Binnenlandse Zaken over "het statuut van de gouverneur van het administratief arrondissement Brussel-Hoofdstad" (nr. 10023)

04 Questions jointes de

- M. Xavier Baeselen au ministre de l'Intérieur sur "le poste de gouverneur de l'arrondissement administratif de Bruxelles-Capitale" (n° 9533)

- M. Olivier Maingain au ministre de l'Intérieur sur "le statut du gouverneur de l'arrondissement administratif de Bruxelles-Capitale" (n° 10023)

04.01 Xavier Baeselen (MR): De post van gouverneur van het administratief arrondissement Brussel-Hoofdstad wordt nog altijd bekleed door de vicegouverneur, sinds mevrouw Véronique Paulus du Châtelet met pensioen gegaan is.

Wat is het tielpad voor de benoeming van de nieuwe gouverneur?

04.01 Xavier Baeselen (MR) : Le poste de gouverneur de l'arrondissement administratif de Bruxelles-Capitale est toujours occupé par le vice-gouverneur depuis que Mme Véronique Paulus du Châtelet est partie à la retraite.

Quel est le timing de la procédure pour la nouvelle nomination ?

04.02 Minister Guido De Padt (Frans): De functie van gouverneur van het administratief arrondissement Brussel-Hoofdstad is bij de bijzondere wet van 13 juli 2001 geregionaliseerd.

De regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest benoemt en ontslaat de gouverneur, op eensluidend advies van de ministerraad. Tot dusver heb ik daarover nog geen contact gehad met die regering.

Mijn diensten werken al samen met de Brusselse regering voor verscheidene evenementen.

04.02 Guido De Padt, ministre (en français) : La fonction de gouverneur de l'arrondissement administratif de Bruxelles-Capitale a été régionalisée par la loi spéciale du 13 juillet 2001.

Le gouverneur est nommé et révoqué par le gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, sur l'avis conforme du Conseil des ministres. Je n'ai eu à ce jour aucun contact à ce sujet avec ledit gouvernement.

Mon administration collabore déjà avec le gouvernement bruxellois à l'occasion de diverses manifestations.

04.03 Xavier Baeselen (MR): Als men dan toch niets doet zou een eenvoudige oplossing er misschien in bestaan het ambt van gouverneur van Brussel-Hoofdstad af te schaffen en de zorg aan de federale overheid overlaten.

04.03 Xavier Baeselen (MR) : Face à l'inertie, une solution plus simple serait sans doute de supprimer le poste de gouverneur de Bruxelles-Capitale pour laisser le fédéral s'en occuper.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

05 Vraag van de heer Michel Doomst aan de minister van Binnenlandse Zaken over "het aantal winkeldiefstallen" (nr. 9565)

05 Question de M. Michel Doomst au ministre de l'Intérieur sur "le nombre de vols à l'étagage" (n° 9565)

05.01 Michel Doomst (CD&V) : Winkeldiefstallen zijn een steeds toenemende plaag, maar dit blijkt niet steeds uit de officiële statistieken. Er is wel al een aantal maatregelen genomen, maar deze zijn niet altijd even goed bekend. Zo kent volgens een enquête van Unizo de helft van de ondervraagden Police-on-web niet eens. De vorige minister kondigde een sensibiliseringscampagne aan voor februari 2009 en men zou ook nieuwe maatregelen uitwerken.

Komt die campagne er daadwerkelijk in februari? Zijn er al nieuwe maatregelen uitgewerkt of tegen wanneer mogen we die verwachten?

05.01 Michel Doomst (CD&V) : Alors qu'ils constituent un fléau de plus en plus important, les vols à l'étagage n'apparaissent pas nécessairement dans les statistiques officielles. Et si un certain nombre de mesures ont déjà été prises, elles ne sont pas toujours très bien connues. Ainsi, selon une enquête d'Unizo, la moitié des personnes interrogées ne connaissent pas police-on-web. Le précédent ministre avait annoncé une campagne de sensibilisation pour février 2009 ainsi que l'adoption de nouvelles mesures.

Cette campagne sera-t-elle effectivement lancée en février ? De nouvelles mesures ont-elles déjà été arrêtées ou pour quand sont-elles attendues ?

05.02 Minister Guido De Padt (Nederlands) : De veiligheid van zelfstandigen is ook voor mij een prioriteit. Preventie is een gedeelde verantwoordelijkheid waarin we stevig moeten investeren en dit in partnerschap met zelfstandigen en hun organisaties. De meeste winkeliers geloven in preventie, maar hebben tegelijk nog geen preventiemaatregelen genomen. Daarom start er vanaf februari 2009 een grootschalige sensibiliseringscampagne.

Nieuw vanaf januari 2009 is dat de zelfstandigen, vrije beroepen en kmo's naast een verhoogde aftrek van de veiligheidsinvesteringen ook een bijkomende fiscale aftrek kunnen genieten voor uitgaven voor dienstverrichtingen door gespecialiseerde beveiligingsfirma ter beveiliging van hun beroepslokalen. Het gaat hierbij om de abonnementskosten voor de aansluiting op een vergunde alarmcentrale, de kosten voor het beroep op een vergunde bewakingsonderneming voor waardevervoer zoals het ophalen van de lichte plofkoffer en de kosten voor gemeenschappelijk georganiseerde bewaking van bedrijventerreinen door een vergunde bewakingsonderneming. Zelfstandige ondernemers kunnen deze beroepskosten vanaf 1 januari 2009 voor 120 in plaats van 100 procent aftrekken.

05.02 Guido De Padt, ministre (en néerlandais) : La sécurité des indépendants est une priorité à mes yeux également. La prévention constitue une responsabilité partagée, dans laquelle nous devons investir sérieusement, en partenariat avec les indépendants et leurs organisations. La plupart des commerçants croient en la prévention mais n'ont pas encore pris de mesures en la matière. C'est pourquoi une campagne de sensibilisation à grande échelle sera lancée à partir de février 2009.

Depuis janvier 2009, les indépendants, les professions libérales et les PME peuvent bénéficier, en plus d'une déduction majorée pour les investissements dans la sécurité, d'une déduction complémentaire pour les dépenses consacrées à des prestations de services effectuées par des sociétés de gardiennage spécialisées pour protéger leurs locaux professionnels. Il s'agit en l'occurrence des frais suivants : abonnement pour le raccordement à une centrale d'alarme agréée, recours à une société de gardiennage

agrée pour le transport de valeurs comme la collecte d'une valise intelligente légère et frais liés à la surveillance commune de terrains d'entreprise par une firme de gardiennage agréée. Depuis le 1er janvier, les entrepreneurs indépendants peuvent déduire ces frais professionnels à hauteur de 120 % au lieu de 100 %.

Bestaande en nieuwe maatregelen zullen verder worden uitgewerkt en aangescherpt in overleg met de zelfstandigenorganisaties. Om een volledig beeld te krijgen van de fenomenen is elke aangifte belangrijk. Ik zal dan ook nagaan hoe men Police-on-web meer kenbaar en gebruiksvriendelijker kan maken voor het grote publiek. De benuttinggraad van Police-on-web ligt immers bijzonder laag. In 2008 waren er slechts 1.900 meldingen. Les mesures existantes et nouvelles seront élaborées plus avant et affinées en concertation avec les organisations d'indépendants. Chaque déclaration est importante pour appréhender l'ensemble du phénomène. J'envisagerai dès lors la manière de faire mieux connaître police-on-web du grand public et le rendre plus facile à l'usage. Le degré d'utilisation de Police-on-web est en effet très faible. En 2008, on n'a enregistré que 1.900 dépositions.

05.03 Michel Doomst (CD&V): We moeten inderdaad inzetten op preventie en samenwerking met de sector. Op het terrein zijn er goede voorbeelden te vinden. Ik vermoed dat de campagne in februari intensief zal zijn. Police-on-web loopt inderdaad moeilijk. Ik hoop dat we mogelijkheden vinden om zelfstandigen vooraf beter op de hoogte te brengen.

05.03 Michel Doomst (CD&V): Nous devons en effet mettre l'accent sur la prévention et la coopération avec le secteur. Il y a de bons exemples sur le terrain. J'imagine que la campagne sera intensifiée en février. Police-on-web est en effet difficile à mettre en oeuvre. J'espère que nous trouverons le moyen de mieux informer préalablement les indépendants.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

06 Vraag van mevrouw Leen Dierick aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de screening van de politiemensen" (nr. 9566)

06 Question de Mme Leen Dierick au ministre de l'Intérieur sur "le screening des policiers" (n° 9566)

06.01 Leen Dierick (CD&V): Naar aanleiding van de diefstal in een krantenwinkel door twee agenten vorig jaar, werd een debat gevoerd over het strenger maken van de rekrutering van agenten.

Hoe verloopt de screening van nieuwe agenten op dit moment? Wordt er een uittreksel uit het strafregister gevraagd bij de aanvang van de opleiding? Kan een rekruut ontslagen worden als hij valse informatie heeft verstrekt over zijn of haar verleden? Zal er strenger worden toegezien op het moraliteitsonderzoek bij de rekrutering?

06.01 Leen Dierick (CD&V) : Le vol commis l'an dernier par deux agents chez un marchand de journaux a donné lieu à un débat sur le renforcement des critères de recrutement des agents.

Comment les nouveaux agents sont-ils actuellement évalués ? Leur demande-t-on un extrait de casier judiciaire au début de la formation ? Une recrue peut-elle être licenciée si elle a fourni de fausses informations sur son passé ? L'enquête de moralité effectuée au moment du recrutement va-t-elle être rendue plus stricte ?

06.02 Minister Guido De Padt (Nederlands): De toelatingsvoorwaarden om aan de selectieproeven voor de politie te mogen deelnemen zijn vastgelegd in een KB van maart 2001. Dat KB schrijft een recent bewijs van goed zedelijk gedrag voor, ondertussen vervangen door een uittreksel uit het strafregister. Dit uittreksel moet blanco zijn. Is dit niet het geval, dan moet de korpschef van de lokale politie van de woonplaats van de kandidaat een gemotiveerd verslag opstellen. Op basis daarvan wordt de kandidaat al dan niet tot de selectie toegelaten.

Daarnaast wordt er tijdens de selectie van elke kandidaat door de lokale politie van de woonplaats van de kandidaat een onderzoek van diens omgeving en antecedenten uitgevoerd. De integriteit van de kandidaat wordt doorheen de opleiding voortdurend gecontroleerd. Zodra een kandidaat wordt toegelaten tot de politieopleiding, geldt het tuchtstatuut van de geïntegreerde politie.

Er is voorlopig geen enkele reden om de procedure te wijzigen.

06.02 Guido De Padt, ministre (*en néerlandais*) : Les conditions d'admission aux épreuves de sélection de la police sont établies par un arrêté royal de mars 2001. On y demande un certificat récent de bonne conduite et mœurs, qui a entre-temps été remplacé par un extrait du casier judiciaire. Cet extrait doit être vierge. Si tel n'est pas le cas, le chef de corps de la police locale du domicile du candidat doit établir un rapport motivé. Sur la base de celui-ci, le candidat est admis ou non à la sélection.

De plus, au cours de la procédure de sélection de chaque candidat, la police locale du domicile de ce dernier effectue une enquête de voisinage et se renseigne sur les antécédents de l'intéressé. L'intégrité du candidat est constamment contrôlée au cours de la sélection. Dès qu'un candidat est admis à la formation de police, il est soumis au statut disciplinaire de la police intégrée.

Il n'y a pour l'instant aucune raison de modifier cette procédure.

06.03 Leen Dierick (CD&V) : Het is belangrijk dat de opleiding en rekrutering grondig wordt geëvalueerd. Ik hoop dat er met de opmerkingen van de doorlichting uit 2003 rekening werd gehouden. Een aandachtspunt is dat het advies van de lokale politie soms pas wordt afgeleverd na een effectieve aanwerving.

06.03 Leen Dierick (CD&V) : Il est important que la formation et le recrutement fassent l'objet d'une évaluation minutieuse. J'espère qu'il sera tenu compte des observations de l'audit de 2003. Un problème auquel il convient d'être attentif est celui de l'envoi tardif de l'avis de la police locale, après que le candidat a été engagé.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

07 Samengevoegde vragen van

- de heer Denis Ducarme aan de minister van Binnenlandse Zaken over "het optrekken van het niveau van het terreuralarm in België naar aanleiding van het conflict tussen Israël en Hamas" (nr. 9576)
- de heer Francis Van den Eynde aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de maatregelen die getroffen worden ter bescherming van de Joodse Gemeenschap naar aanleiding van de rellen die zich voordoen na het Israëliech offensief in Gaza" (nr. 9600)
- de heer Bruno Stevenheydens aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de maatregelen naar aanleiding van incidenten tijdens en na de manifestatie van de AEL" (nr. 9601)
- de heer Bruno Stevenheydens aan de minister van Justitie over "de incidenten tijdens en na de manifestatie van de AEL" (nr. 9602)
- de heer Michel Doomst aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de extra waakzaamheid naar aanleiding van het Israëliech-Palestijns conflict" (nr. 9648)
- mevrouw Corinne De Permentier aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de brandstichting aan de synagoog Beth Hillel te Vorst" (nr. 9686)
- de heer Bert Schoofs aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de demonstratie van allochtone jongeren in Heusden-Zolder op maandag 29 december tegen de Israëlieche aanvallen in de Gazastrook" (nr. 9699)
- de heer Xavier Baeselen aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de verhoogde alarmfase in België" (nr. 9888)
- de heer Michel Doomst aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de betoging tegen het Israëliech offensief in Brussel" (nr. 9924)
- de heer Denis Ducarme aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de onlusten in België ten gevolge van het conflict tussen Israël en Hamas en de racistische en antisematische slogans tijdens sommige betogingen" (nr. 9939)
- de heer Denis Ducarme aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de onlusten in België ten gevolge van het conflict tussen Israël en Hamas en de oproep van Al Qaeda en de voorzitter van de Europese Fatwaraad, Al-Qaradawi" (nr. 9940)
- de heer Denis Ducarme aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de onlusten van de afgelopen twee weken en tijdens de betoging van afgelopen zondag in België ten gevolge van het conflict tussen Israël en Hamas" (nr. 9941)

- de heer Denis Ducarme aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de anti-semitische daden in ons land sinds het begin van het conflict in de Gazastrook" (nr. 10038)

07 Questions jointes de

- M. Denis Ducarme au ministre de l'Intérieur sur "le niveau d'alerte terroriste relevé en Belgique à la suite du conflit entre Israël et le Hamas" (n° 9576)
- M. Francis Van den Eynde au ministre de l'Intérieur sur "les mesures de protection de la communauté juive dans le cadre des émeutes survenues à la suite de l'offensive israélienne à Gaza" (n° 9600)
- M. Bruno Stevenheydens au ministre de l'Intérieur sur "les mesures prises dans le cadre des incidents survenus durant et après la manifestation de la LAE" (n° 9601)
- M. Bruno Stevenheydens au ministre de la Justice sur "les incidents survenus durant et après la manifestation de la LAE" (n° 9602)
- M. Michel Doomst au ministre de l'Intérieur sur "la vigilance accrue à la suite du conflit entre Israël et la Palestine" (n° 9648)
- Mme Corinne De Permentier au ministre de l'Intérieur sur "l'incendie criminel à la synagogue Beth Hillel de Forest" (n° 9686)
- M. Bert Schoofs au ministre de l'Intérieur sur "la manifestation de jeunes allochtones contre les attaques israéliennes dans la bande de Gaza du lundi 29 décembre à Heusden-Zolder" (n° 9699)
- M. Xavier Baeselen au ministre de l'Intérieur sur "le niveau d'alerte relevé en Belgique" (n° 9888)
- M. Michel Doomst au ministre de l'Intérieur sur "la manifestation à Bruxelles contre l'offensive israélienne" (n° 9924)
- M. Denis Ducarme au ministre de l'Intérieur sur "les troubles occasionnés en Belgique par l'importation du conflit entre Israël et le Hamas et l'apparition de slogans racistes et antisémites au sein de certaines de ces manifestations" (n° 9939)
- M. Denis Ducarme au ministre de l'Intérieur sur "les troubles occasionnés en Belgique par l'importation du conflit entre Israël et le Hamas et l'appel produit par Al-Qaida et le président de la fatwa européenne Al Quaradawi" (n° 9940)
- M. Denis Ducarme au ministre de l'Intérieur sur "les troubles occasionnés en Belgique depuis deux semaines et lors de la manifestation de dimanche dernier par l'importation du conflit entre Israël et le Hamas" (n° 9941)
- M. Denis Ducarme au ministre de l'Intérieur sur "les actes antisémites sur notre territoire depuis le début du conflit dans la bande de Gaza" (n° 10038)

07.01 Denis Ducarme (MR): Bevestig u in verband met de gevolgen voor België van het conflict tussen Israël en Hamas in de Gazastrook, dat het alarmniveau voor terreurrisico's werd opgetrokken? Hoe zult u daarover communiceren? Om welke doelwitten gaat het? In welke veiligheidsmaatregelen is er voorzien, met name wat de Joodse gebouwen betreft? Welke instructies hebben de ordetroepen gekregen inzake reacties op publieke uitingen van rassenhaat?

07.01 Denis Ducarme (MR) : Au sujet des conséquences en Belgique du conflit qui oppose aujourd'hui Israël et le Hamas dans la bande de Gaza, confirmez-vous que le niveau d'alerte concernant le risque terroriste a été relevé ? Quelle communication avez-vous prévue à ce sujet ? Quelles sont les cibles visées ? Quelles sont les mesures de sécurité prévues, notamment les infrastructures juives ? Quelles sont les consignes données aux forces de l'ordre en matière de réaction à la haine raciale manifestée publiquement ?

Hoeveel daden van antisemitisme deden zich voor naar aanleiding van de betoging van zondag en van de voorgaande betogen? Hoeveel keer was er sprake van het aanzetten tot antisemitisme? Hoeveel gevallen van antisemitisme werden er op ons grondgebied vastgesteld sinds het uitbreken van het conflict?

Hoeveel mensen werden naar aanleiding van die betoging aangehouden? Om welke redenen? Waren sommige onruststokers al bekenden van de politie? Zo ja, voor welke feiten? Werden er onderzoeken geopend?

A-t-on pu, lors de la manifestation de dimanche et des précédentes, relever le nombre d'actes ou d'appels antisémites commis sur notre territoire depuis le début du conflit ?

Suite à cette manifestation, quel est le nombre des interpellations et les raisons des arrestations ? Certains

de ces agitateurs sont-ils déjà connus de la police ? Si oui, pour quels faits ? Des enquêtes ont-elles été ouvertes ?

07.02 Michel Doomst (CD&V): Het crisiscentrum van Binnenlandse Zaken heeft een staat van verhoogde waakzaamheid afgekondigd naar aanleiding van het Israëlisch-Palestijns conflict. Wordt er in bijkomende ondersteuning voorzien voor de lokale politie van Brussel en Antwerpen, die beiden heel alert moeten zijn? In welke maatregelen wordt de verhoogde waakzaamheid vertaald?

De Gaza-betoging op 11 januari is uitgelopen op vernielingen aan gebouwen en aan wagens. Hoeveel politiemensen werden er ingezet om de orde te handhaven? Welke schade werd er aangericht en op welke manier zullen de slachtoffers vergoed worden? Hoeveel personen werden er aangehouden? Hoeveel minderjarigen zijn daarbij?

07.02 Michel Doomst (CD&V): Le centre de crise de l'Intérieur a décrété un état de vigilance accrue en raison du conflit israélo-palestinien. Est-il prévu d'apporter un appui supplémentaire aux polices locales de Bruxelles et d'Anvers, qui doivent être particulièrement attentives ? Par quelles mesures cette vigilance accrue se traduit-elle ?

La manifestation contre la guerre à Gaza, le 11 janvier, a dégénéré et donné lieu à la déprédition d'immeubles et de véhicules. Combien de policiers ont été déployés pour assurer le maintien de l'ordre ? Quels dommages ont été causés et comment les victimes seront-elles dédommagées ? Combien de personnes ont été arrêtées et combien étaient des mineurs d'âge ?

07.03 Corinne De Permentier (MR): Afgelopen maandagavond moest de politie uitrukken nadat brand was uitgebroken in de Beth Hillel-synagoge in Vorst. Gelukkig bleef de schade beperkt. De brand zou aangestoken zijn, maar er werden nog geen verdachten aangehouden.

Sinds het begin van de Israëlische aanvallen in de Gazastrook werd het alarmniveau van de politiediensten in verscheidene Belgische steden verhoogd, uit vrees dat het conflict in het Midden-Oosten naar België zou "overslaan". De jongste tijd waren er spanningen, meer bepaald in Charleroi en Antwerpen, waar monumenten beschadigd werden. Het gebeurt niet zelden dat nogal slecht geïnformeerde jongeren in bepaalde achtergestelde wijken tot geweld oproepen. In sommige probleemwijken, onder andere in Vorst, kunnen Joodse jongeren daardoor in het weekend moeilijk naar hun jeugdcentra gaan.

Bent u van plan het huidige alarmniveau te verhogen? Denkt u dat België reden heeft om te vrezen dat het conflict zal overslaan? Welke criteria worden er gehanteerd om de terreurdreiging in te schatten? Vordert het onderzoek naar de brand in de Beth Hillel-synagoge? Heeft de politie een specifieke werkwijze ontwikkeld voor dit soort situaties?

07.03 Corinne De Permentier (MR) : Lors de la soirée de lundi dernier, la police a dû intervenir pour un début d'incendie à la synagogue Beth Hillel de Forest. Heureusement, les dégâts sont limités. L'incendie serait criminel. Aucun suspect n'a été interpellé.

Depuis le début des raids israéliens dans la bande de Gaza, le niveau d'alerte des services de police a été relevé dans plusieurs villes belges, de crainte d'une « importation » du conflit au Proche-Orient. Certaines tensions ont été ressenties ces derniers temps, notamment à Charleroi et à Anvers, où des monuments ont été endommagés. Il n'est pas rare de voir dans certains quartiers fragilisés un appel à la violence par des jeunes assez mal informés. C'est ainsi que dans certains quartiers difficiles comme Forest, des jeunes d'origine juive éprouvent des difficultés à se rendre dans leurs centres de jeunesse le week-end.

Comptez-vous relever le niveau d'alerte actuel ? Pensez-vous que la Belgique doive craindre une importation de ce conflit ? Quels critères sont utilisés pour évaluer le niveau de la menace ? L'enquête sur le début d'incendie de la synagogue Beth Hillel progresse-t-elle ? La police a-t-elle développé un modus operandi spécifique pour ce type de situation ?

07.04 Minister Guido De Padt (Nederlands): Dit is een van de eerste dossiers waarmee ik als minister word geconfronteerd. Ik volg de problematiek van zeer nabij op. Op 4 januari organiseerde ik een werkvergadering met de directeur van het Coördinatieorgaan voor de Dreigingsanalyse (OCAD) en de directeur-generaal van het crisiscentrum van Binnenlandse Zaken.

07.04 Guido De Padt, ministre (*en néerlandais*) : Il s'agit d'un des premiers dossiers auxquels je suis confronté en tant que ministre. Je suis le problème très attentivement. J'ai organisé le 4 janvier une réunion de travail avec le directeur de l'Organe de coordination pour l'analyse de la menace (OCAM) et le directeur général du centre de crise du département de l'Intérieur.

(*Frans*) Het alarmniveau is op niveau 3 gebleven, het niveau dat enkele weken geleden werd ingesteld. Na een vergadering in het crisiscentrum met onder meer vertegenwoordigers van de lokale politiediensten van Antwerpen, Brussel en Ukkel, werd een persmededeling verspreid. Ikzelf heb extra informatie gegeven aan de pers en ik heb met de burgemeesters van Antwerpen, Brussel en Ukkel over het onderwerp gesproken.

(*En français*) Le niveau d'alerte est resté au niveau 3, instauré voici quelques semaines. À la suite d'une réunion au centre de crise regroupant notamment des représentants des polices locales d'Anvers, de Bruxelles et d'Uccle, un communiqué de presse a été diffusé. J'ai moi-même fourni des informations supplémentaires à la presse et je me suis entretenu à ce sujet avec les bourgmestres d'Anvers, de Bruxelles et d'Uccle.

(*Nederlands*) Op die vergadering heb ik ook beslist om honderd politiemensen stand-by te houden. Op 12 januari vond er een tweede vergadering plaats met de betrokken politiediensten om de voorbije incidenten te bespreken en de genomen maatregelen te evalueren.

De betogeningen vereisen onze bijzondere waakzaamheid. Het terroristische dreigingniveau blijft echter ongewijzigd, omdat de incidenten eerder een impact op de openbare orde hebben. De politiediensten volgen in dat verband bepaalde organisaties en personen. Sommige personen - waaronder veel minderjarigen - bleken uitsluitend belust te zijn op het aanbrengen van schade. Door het identificeren van betrokkenen hoopt de politie ontradend op te treden. De ouders werden aangesproken en op hun verantwoordelijkheid gewezen. De eigenlijke vervolging is een bevoegdheid van de minister van Justitie.

(*En néerlandais*) J'ai également décidé lors de cette réunion de garder cent policiers en stand-by. Le 12 janvier, une deuxième réunion a eu lieu avec les services de police concernés pour examiner les incidents survenus et évaluer les mesures prises.

Nous devons être particulièrement vigilants lors des manifestations. Le niveau de menace terroriste reste néanmoins inchangé étant donné que les incidents ont plutôt une incidence sur l'ordre public. Les services de police surveillent ainsi certaines organisations et personnes. Des individus, parmi lesquels de nombreux délinquants, semblaient avoir pour seul but d'occasionner des dommages. Par l'identification des intéressés, la police espère jouer un rôle dissuasif. Les parents ont été convoqués et placés devant leurs responsabilités. Les poursuites proprement dites relèvent de la compétence du ministre de la Justice.

(*Frans*) Met het oog op de handhaving van de openbare orde werden preventieve maatregelen genomen ten aanzien van de Joodse gemeenschap en ter vrijwaring van de Israëlische belangen in België. Daarnaast werden er ook maatregelen getroffen in verband met concrete mogelijke doelwitten als wagens en winkels.

(*En français*) Dans le domaine de l'ordre public, des mesures préventives ont été prises concernant la communauté juive et les intérêts israéliens en Belgique mais aussi d'autres cibles, telles que des véhicules et des commerces.

(*Nederlands*) Het aantal patrouilles in de Joodse wijken wordt verhoogd en de contacten met de verantwoordelijken van de verschillende gemeenschappen worden geïntensificeerd. Er wordt toezicht gehouden op de diverse activiteiten en rond de scholen en de instellingen van de Joodse gemeenschap. Rond bepaalde Joodse gebouwen zijn er infrastructurele verkeersmaatregelen van kracht. Heel wat van deze maatregelen zijn echter al jaren geleden ingevoerd.

Om elke vorm van escalatie te vermijden zijn zowel de waakzaamheid bij alle veiligheids- en inlichtingendiensten als een efficiënte informatie-uitwisseling van belang. Naast het inzetten van de interventiereserve van de federale politie is het ook mogelijk om via Defensie statische en passieve bewaking te organiseren.

(*En néerlandais*) Le nombre de patrouilles présentes dans les quartiers juifs a été relevé et les contacts avec les responsables des différentes communautés ont été intensifiés. Les diverses activités de la communauté juive ainsi que les écoles et institutions juives font l'objet d'une surveillance particulière. Des mesures de circulation d'ordre infrastructurel ont été prises autour de certains bâtiments juifs, bon nombre de

ces dernières remontant d'ailleurs déjà à plusieurs années.

La vigilance de tous les services de sécurité et de renseignements ainsi qu'un échange efficace d'informations constituent des éléments essentiels d'une stratégie visant à éviter toute forme d'escalade. Outre le déploiement de la réserve d'intervention de la police fédérale, la mise en place d'une surveillance statique et passive par le biais de la Défense est également envisageable.

(Frans) De schade die tijdens de betogingen aangericht is, wordt op dit ogenblik door de politiediensten onderzocht, samen met de pogingen tot brandstichting bij de Joodse gemeenschap. De bedoeling daarbij is de daders te identificeren en voor het gerecht te dagen.

Mensen die het slachtoffer zijn van rassenhaat of antisemitisme kunnen bij de politiediensten of het Centrum voor gelijkheid van kansen en voor racismebestrijding een klacht indienen. Het Centrum zal de klachten onderzoeken en bij het parket een klacht indienen zodat de daders kunnen vervolgd worden.

(En français) Les services de police enquêtent actuellement sur les dégâts causés pendant les différentes manifestations et sur les tentatives d'incendie perpétrées à l'encontre de la communauté juive, afin d'identifier et de poursuivre les auteurs en justice.

Les personnes victimes de haine raciale ou d'antisémitisme peuvent déposer plainte auprès des services de police ou, mieux encore, auprès du Centre pour l'égalité des chances et pour la lutte contre le racisme. Après examen, ce dernier portera plainte auprès du parquet afin de pouvoir poursuivre les auteurs.

(Nederlands) De politie telde dertigduizend deelnemers bij de betoging van afgelopen zondag in Brussel. De betoging werd omkaderd door een efficiënte interne ordedienst, door preventieassistenten van de stad en door de geïntegreerde politie. Er werd een honderdtal relschoppers opgemerkt, die de betoging wilde saboteren en die bij aankomst aan het Noordstation schade aanbracht aan vijftien auto's en tien gebouwen. De politie is nog bezig met het opmeten van de schade. De organisatoren vroegen de betogers om in alle kalmte huiswaarts te keren en de interne ordedienst probeerde de relschoppers in de hand te houden. De politie heeft de relschoppers omsingeld en 143 van hen werden aangehouden. Drie personen werden ter beschikking gesteld van het parket. De videobeelden worden geanalyseerd om relschoppers te identificeren en te vervolgen en de schade op de vernielers te verhalen. Er werden 39 minderjarigen opgepakt en hun ouders werden verwittigd.

Er waren zevenhonderd politieagenten aanwezig met sproeiwagens, ruiters en helikopters.

Bij de vaststelling van feiten wordt niet bepaald of het al dan niet om een antisemitsch feit gaat.

(En néerlandais) La police a dénombré trente mille participants à la manifestation de dimanche dernier à Bruxelles. La manifestation a été encadrée par un service d'ordre interne efficace, par des assistants en prévention de la ville et par la police intégrée. Une centaine d'émeutiers voulait saboter la manifestation et a endommagé une quinzaine de voitures et dix bâtiments à leur arrivée à la gare du Nord. La police est encore en train d'évaluer l'ampleur des dégâts. Les organisateurs ont demandé aux manifestants de rejoindre leur domicile dans le calme et le service d'ordre interne a tenté de maîtriser les émeutiers. La police a encerclé les émeutiers et 143 d'entre eux ont été arrêtés. Trois personnes ont été mises à la disposition du parquet. Les images vidéo sont analysées pour identifier et poursuivre les émeutiers et se retourner contre eux pour les dommages subis. Quelque 39 mineurs ont été interceptés et leurs parents ont été prévenus.

Sept cents agents de police étaient sur les lieux, équipés d'autopompes, d'hélicoptères et de chevaux.

Lors du constat des faits, il n'a pas été précisé s'il s'agissait d'actes antisémites.

07.05 Denis Ducarme (MR): Een van mijn vragen blijft onbeantwoord. U had het over de vergaderingen op het crisiscentrum, in het kader van de samenwerking tussen de lokale politie van Ukkel, Brussel en Antwerpen. Wat met Charleroi?

07.05 Denis Ducarme (MR): Une de mes questions reste en suspend. Vous avez parlé des réunions du Centre de crise dans le cadre de la collaboration des polices d'Uccle, Bruxelles et Anvers. Quid de Charleroi ?

07.06 Minister **Guido De Padt** (*Frans*): De politie van Charleroi was ook vertegenwoordigd.

07.06 **Guido De Padt**, ministre (*en français*) : Elle était également représentée.

07.07 **Denis Ducarme** (MR): Dat verheugt mij.

U hebt gezegd dat er bij het Centrum voor gelijkheid van kansen en voor racismebestrijding zestien klachten werden ingediend, wegens oproepen tot rassenhaat of antisemitisme. Dergelijke oproepen zijn bij wet verboden. Zelfs als niemand een klacht indient, kan de overheid dus ingrijpen. Hebben de politiediensten de opdracht gekregen personen die tijdens een manifestatie oproepen tot rassenhaat of antisemitisme, onmiddellijk op te pakken?

07.07 **Denis Ducarme** (MR) : J'en suis heureux.

Vous avez indiqué que seize plaintes avaient été déposées au Centre pour l'égalité des chances suite à des appels à la haine raciale ou à l'antisémitisme. Or, de tels appels sont interdits par notre législation. L'État pourrait donc réagir sans qu'une plainte soit déposée. Les forces de l'ordre ont-elles reçu pour consigne, lors des manifestations, d'interpeller directement les auteurs d'appels à la haine raciale et à l'antisémitisme ?

Met betrekking tot de door *De Morgen* verspreide informatie over het optrekken van het alarmniveau voor terroristische dreiging, deel ik het standpunt dat de media in deze een verantwoordelijkheid dragen. Ze moeten hun bronnen natrekken voor ze informatie verspreiden die van aard is om de posities te verstrakken.

En ce qui concerne l'information diffusée par le *Morgen* au sujet du relèvement du niveau d'alerte terroriste, je partage le point de vue selon lequel les médias ont une responsabilité. Ils doivent vérifier leurs sources avant de diffuser des informations qui ont pour effet de radicaliser les positions.

07.08 **Michel Doomst** (CD&V): Gelukkig is de dreiging niet verder opgelopen dan niveau drie. Om de openbare orde te bewaren bij zo een manifestatie, is de inzet van zevent honderd personen toch wel erg veel.

Wat het persoonlijke initiatief van de minister inzake de honderd reservisten betreft, moeten wij dus blijkbaar in dergelijke gevallen vertrouwen op zijn inzicht of afgaan op de omstandigheden. Is er dus geen probleem met de protocollen?

07.08 **Michel Doomst** (CD&V) : La menace n'a heureusement pas dépassé le niveau 3. Cela dit, j'estime que faire appel à sept cents personnes pour maintenir l'ordre public dans une manifestation de ce type, c'est énorme.

En ce qui concerne l'initiative personnelle du ministre s'agissant des cent réservistes, nous avons apparemment, dans pareils cas, deux possibilités : soit nous fier à son analyse, soit agir selon les circonstances. Mais cela ne pose-t-il pas un problème avec les protocoles ?

07.09 **Corinne De Permentier** (MR): Er moeten maatregelen genomen worden ten aanzien van de bevolking om de spanning te doen afnemen. In een van de drie synagogen in mijn gemeente werd brand gesticht. Bewoners van de Koningslaan, waar de twee andere synagogen zich bevinden, namen gisteren contact met me op en gaven uiting aan hun grote ongerustheid: mogelijke gooiers van Molotovcocktails zouden immers kunnen denken dat hun woning deel uitmaakt van het synagogecomplex. De andere synagoge in de Koningslaan wordt dan weer op geen enkele manier beveiligd. Ik weet dat het politietoezicht verscherpt werd, maar ik vraag me af waarom de twee synagogen in de Koningslaan niet op dezelfde manier worden beveiligd. Wanneer men het over een verhoogde waakzaamheid heeft, dan gaat dat voor mij om preventieve maatregelen en niet om een afwachtende houding tot er iets ernstigs gebeurt om pas dan in actie te schieten.

07.09 **Corinne De Permentier** (MR) : Il faut intervenir auprès du public pour faire baisser cette tension. Le feu a été mis à l'une des trois synagogues établies dans ma commune. Des habitants de l'avenue du Roi, où sont installées les deux autres synagogues, m'ont contactée hier pour me dire qu'ils étaient très angoissés, car d'éventuels lanceurs de cocktails Molotov pourraient croire que leur immeuble faisait partie de l'entité de la synagogue. L'autre synagogue de l'avenue du Roi, quant à elle, n'est pas du tout sécurisée. Je sais que la protection policière s'est développée mais j'aimerais savoir pour quelle raison deux synagogues se trouvant dans la même avenue ne sont pas sécurisées de la même manière. Quand on parle de vigilance accrue, j'aimerais que l'on prenne des mesures préventives, au lieu d'attendre que des faits graves soient commis pour agir.

07.10 Denis Ducarme (MR): Mag ik in dit land verwachten dat de politie- of de preventiediensten een einde maken aan een aantal manifestaties waarin tot rassenhaat en antisemitisme wordt opgeroepen?

07.10 Denis Ducarme (MR : Dans ce pays, puis-je attendre des forces de police ou des services de prévention qu'ils mettent fin à un certain nombre de démonstrations appelant à la haine raciale et à l'antisémitisme ?

07.11 Minister Guido De Padt (Frans): Dat hangt af van de lokale politie die de manifestanten in het oog houdt en gemachtigd is om op te treden in de zin die u bedoelt. Men kan moeilijk 30.000 mensen aanhouden! De lokale politie moet zelf beslissen met welke middelen ze de infrastructuur en de gebouwen zal beschermen.

07.11 Guido De Padt, ministre (en français) : Cela dépend de la police locale qui est en observation et qui a les pleins pouvoirs pour agir dans le sens que vous indiquez. Il est compliqué d'arrêter 30.000 personnes ! C'est à la police locale de définir les moyens avec lesquels elle va sécuriser les infrastructures et les bâtiments.

(Nederlands) Er moet steeds worden nagegaan of er een kans bestaat dat de capaciteit van de lokale politie op een bepaald ogenblik is opgebruikt. Is dat zo, dan moeten wij hoe dan ook een beslissing nemen. Op een gegeven moment oordeelde de lokale politie dat honderd reservisten voldoende waren en omdat we het zekere voor het onzekere willen nemen, doen we dit aantal voorlopig nog niet dalen. Het blijft steeds een kwestie van afweging van de risico's.

(Een néerlandais) Il convient en toute circonstance de vérifier si la capacité de la police locale n'est pas épuisée à tel ou tel moment. Si c'est le cas, nous devons de toute façon prendre une décision. À un moment donné, la police locale a estimé que cent réservistes suffiraient et comme nous ne voulons pas lâcher la proie pour l'ombre, nous ne réduirons pas ces effectifs, du moins pour l'instant. Tout revient toujours à la nécessité de soupeser les risques.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

08 Samengevoegde vragen van

- de heer Michel Doomst aan de minister van Binnenlandse Zaken over "het tuchtdossier tegen commissaris-generaal Koekelberg" (nr. 9555)
- de heer Renaat Landuyt aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de afronding van de tuchtprecedure in de affaire Koekelberg" (nr. 9794)

08 Questions jointes de

- M. Michel Doomst au ministre de l'Intérieur sur "le dossier disciplinaire à charge du commissaire général Koekelberg" (n° 9555)
- M. Renaat Landuyt au ministre de l'Intérieur sur "la clôture de la procédure disciplinaire dans l'affaire Koekelberg" (n° 9794)

08.01 Michel Doomst (CD&V): Eind 2008 heeft commissaris-generaal Koekelberg bij de Brusselse procureur-generaal aangifte gedaan van mogelijke schriftvervalsing. Ook al gaat het hierbij om een element in een verdedigingsdossier, toch is een dergelijke aangifte door een politiechef vrij gevaarlijk.

Wat is de stand van zaken in dit dossier?

08.01 Michel Doomst (CD&V) : Fin 2008, le commissaire général Koekelberg a signalé un possible faux en écritures au procureur général de Bruxelles. Même s'il s'agit en l'espèce d'un élément dans le cadre d'un dossier de défense, une telle déclaration par un chef de police est assez hasardeuse.

Où en est ce dossier ?

08.02 Renaat Landuyt (sp.a): De minister gunde zich onlangs drie maanden om te beslissen in dit tuchtdossier. De betrokkenen zou zijn klacht wegens antidatering en schriftvervalsing tegen onbekenden hebben ingediend. Aldus zou hij zich volgens sommigen willen indekken tegen een eventuele klacht inzake het mededelen van misdrijven door ambtenaren en functionarissen. Voormalig minister Dewael - zelf het voorwerp van een tuchtonderzoek - ziet hierin niet meer dan een vertragingsoperatie in de tegen de commissaris-generaal lopende tuchtprecedure.

08.02 Renaat Landuyt (sp.a) : Le ministre s'est récemment accordé un délai de trois mois pour prendre une décision dans ce dossier disciplinaire. L'intéressé aurait déposé contre X sa plainte pour antidatage et faux en écritures. D'aucuns affirment qu'il tenterait ainsi de se prémunir contre une éventuelle plainte concernant la communication de délits commis par des agents et des fonctionnaires. L'ancien ministre Dewael – qui fait lui-même l'objet d'une enquête disciplinaire - n'y voit pas davantage qu'une manœuvre dilatoire dans le cadre de la procédure disciplinaire en cours contre le commissaire général.

Als nieuwe Kamervoorzitter ziet de heer Dewael tijdelijk af van het voorzitterschap van de begeleidingscommissie van het Comité P, dat deze zaak recent nog heeft onderzocht. De nieuwe minister zit eerder in het omgekeerde geval, omdat hij destijds als volksvertegenwoordiger bepaalde standpunten innam, maar nu als minister van Binnenlandse Zaken moet handelen.

Acht hij een beslissing binnen de drie maanden mogelijk? Wat is het gevolg voor de tuchtprocedure van de klacht tegen onbekenden en het daaropvolgende strafonderzoek? Acht hij zich als voormalig lid van de begeleidingscommissie en als huidig minister voldoende onafhankelijk om deze procedure onbevooroordeeld af te ronden of doet zich een deontologisch of tuchtrechtelijk probleem voor?

En sa qualité de nouveau président de la Chambre, M. Dewael renonce temporairement à la présidence de la commission d'accompagnement du Comité P, qui a encore examiné ce dossier récemment. Le nouveau ministre se trouve plutôt dans la position inverse, dans la mesure où il a adopté certains points de vue en tant que parlementaire mais doit à présent agir en tant que ministre de l'Intérieur.

Pense-t-il qu'une décision puisse être prise dans un délai de trois mois ? En ce qui concerne la procédure disciplinaire, quelles sont les conséquences de la plainte contre X et de l'instruction pénale qui s'en suit ? En tant qu'ancien membre de la commission d'accompagnement et en tant que ministre actuel, s'estime-t-il suffisamment indépendant pour clôturer cette procédure sans *a priori* ou un problème déontologique ou disciplinaire se pose-t-il ?

08.03 Minister Guido De Padt (Nederlands): Het inleidend verslag werd betekend op 27 oktober 2008 en de procedure is sindsdien al een heel eind gevorderd. De laatste verhoren worden nu afgenoem, waarna nog een laatste mogelijkheid bestaat tot schriftelijk verweer. Dan volgt de beslissing. Tot op heden heeft de bewuste strafklacht geen gevolgen voor het verloop van de procedure. Wat mijn vroegere hoedanigheid betreft als lid van de parlementaire begeleidingscommissie, ben ik momenteel nauwkeurig aan het analyseren of dit mogelijks een probleem zou stellen. Ik zal daarover eerstdaags een beslissing nemen.

Het is in ieders belang dat er zo snel mogelijk een beslissing valt in dit dossier.

08.03 Guido De Padt, ministre (*en néerlandais*) : Le rapport introductif a été notifié le 27 octobre 2008. Depuis, la procédure est bien avancée. Il est procédé aux dernières auditions, après quoi il restera une dernière possibilité de recours écrit. La décision sera prise ensuite. Jusqu'ici, la plainte au pénal n'a pas eu d'influence sur le déroulement de la procédure. En ce qui concerne ma précédente qualité de membre de la commission d'accompagnement parlementaire, j'analyse actuellement minutieusement les risques de voir surgir des problèmes. Je prendrai prochainement une décision à cet égard.

Dans l'intérêt de tous, une décision doit être prise le plus rapidement possible.

08.04 Michel Doomst (CD&V): Blijft einde maart 2009 nog steeds de streefdatum om de zaak af te ronden? Stellen we ook de evaluatie van de politiehervorming nog even uit?

08.04 Michel Doomst (CD&V) : Est-il toujours prévu de finaliser le dossier pour la fin du mois de mars 2009? L'évaluation de la réforme de la police va-t-elle également être reportée quelque temps ?

08.05 Renaat Landuyt (sp.a): Het is goed dat de minister zal onderzoeken of hij eerder, in zijn hoedanigheid van lid van de begeleidingscommissie, geen bezwarende uitspraken heeft gedaan.

08.05 Renaat Landuyt (sp.a) : L'intention exprimée par le ministre de vérifier s'il n'a pas fait précédemment, en sa qualité de membre de la commission de suivi, de déclarations tendancieuses est positive.

Het incident is gesloten.

De voorzitter: Daar de heer Francis Van den Eynde afwezig is, wordt zijn vraag nr. 9603 uitgesteld
L'incident est clos.

Le président: Vu l'absence de M. Francis Van den Eynde, sa question n° 9603 est reportée.

09 Vraag van de heer Ben Weyts aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de aanwerving van mevrouw Els Cleemput als woordvoerder van het kabinet Binnenlandse Zaken" (nr. 9606)

09 Question de M. Ben Weyts au ministre de l'Intérieur sur "l'engagement de Mme Els Cleemput comme porte-parole du cabinet de l'Intérieur" (n° 9606)

09.01 Ben Weyts (N-VA): Naar verluidt wordt Els Cleemput woordvoerster van uw kabinet. Vindt de minister het deontologisch correct dat zij als woordvoerster optreedt over dossiers waarin zij zelf betrokken is? Zal dit geen wrijvingen met de huidige politietop veroorzaken? De minister wil de zaak-Koekelberg binnen drie maanden afhandelen. Is het niet aangewezen de aanstelling van mevrouw Cleemput tot dan uit te stellen of haar minstens tot dan te beletten om te communiceren? Ongetwijfeld komt de relatie tussen mevrouw Ricour en mevrouw Cleemput aan bod en is er kans op belangenvermenging. Mevrouw Cleemput wordt door een van de partijen in het dossier beschouwd als de basis van de problematiek. Zal dit niet leiden tot gerechtelijke procedures, tot in de Raad van State toe?

09.01 Ben Weyts (N-VA) : J'apprends qu'Els Cleemput deviendrait la porte-parole de votre cabinet. Le ministre trouve-t-il correct, sur le plan déontologique, qu'elle intervienne dans des dossiers dans lesquels elle est elle-même impliquée ? Cela ne va-t-il pas provoquer des tensions avec l'actuelle hiérarchie actuelle de la police ? Le ministre entend examiner l'affaire Koekelberg dans les trois mois. Ne serait-il pas opportun de surseoir à la nomination de Mme Cleemput ou, à tout le moins, de l'empêcher de communiquer ? La relation entre Mme Ricour et Mme Cleemput sera certainement abordée et il existe un risque de confusion d'intérêts. Mme Cleemput est considérée par l'une des parties dans le dossier comme étant à la base du problème. Cela ne risque-t-il pas d'entraîner des procédures judiciaires, jusqu'au Conseil d'État ?

09.02 Minister Guido De Padt (Nederlands): De keuze van mijn kabinetsmedewerkers is strikt persoonlijk en ik hoef daarover dus geen verantwoording af te leggen. Mevrouw Cleemput is zeer ervaren en deskundig. Zij kent de media en de politiewereld. Er zijn geen bezwaren tegen haar aanstelling, noch op deontologisch, noch op juridisch vlak. Ik verwacht trouwens dat zij zich deontologisch correct van haar taak zal kwijten en ik zal wel beslissen wanneer zij eventueel niet moet optreden. Ik heb de commissaris-generaal overigens zelf onmiddellijk op de hoogte gebracht van haar aanstelling als mijn woordvoerster. Uit zijn reactie leid ik af dat de contacten correct zullen verlopen.

09.02 Guido De Padt, ministre (En néerlandais) : Le choix de mes collaborateurs de cabinet est un choix strictement personnel et je n'ai donc pas à me justifier à cet égard. Mme Cleemput est une personne très expérimentée et compétente. Elle connaît le monde des médias et le milieu des services de police. Rien ne s'oppose à sa désignation, ni sur le plan déontologique ni sur le plan juridique. Je suis d'ailleurs persuadé qu'elle s'acquittera de sa mission avec une parfaite correction déontologique et si une intervention de sa part devait un jour se révéler inopportune, je ne manquerais pas de la freiner. J'ai d'ailleurs averti personnellement et immédiatement le commissaire général de sa désignation en tant que porte-parole de votre serviteur. Je déduis de sa réaction que les contacts pris se sont bien déroulés.

09.03 Ben Weyts (N-VA): Zal de minister dan beslissen dat zij niet moet communiceren over het dossier-Koekelberg, waarin zij zelf betrokken is?

09.03 Ben Weyts (N-VA) : Le ministre décidera-t-il lui-même qu'elle doit s'abstenir de communiquer sur le dossier Koekelberg dans lequel elle est elle-même impliquée ?

09.04 Minister Guido De Padt (Nederlands): Ik zal de nodige richtlijnen geven op het ogenblik dat ik dat zelf nodig acht. Het Parlement heeft veel bevoegdheden, maar niet de bevoegdheid om mijn woordvoerster het zwijgen op te leggen.

09.04 Guido De Padt, ministre (en néerlandais) : Je donnerai les directives nécessaires au moment où je le jugerai moi-même utile. Le Parlement détient certes beaucoup de pouvoirs mais pas celui d'imposer le silence à ma porte-parole.

09.05 Ben Weyts (N-VA): De minister neemt noodloos risico's door de aanstelling van mevrouw Cleemput geen drie maanden uit te stellen.

09.05 Ben Weyts (N-VA) : Le ministre prend des risques inutiles en ne postposant pas de trois mois la désignation de Mme Cleemput.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

10 Samengevoegde vragen van

- de heer Jean-Luc Crucke aan de minister van Binnenlandse Zaken over "het tekort aan brandweerlui te Moeskroen" (nr. 9626)
- de heer Jean-Marc Nollet aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de rampzalige toestand bij de brandweer van Charleroi" (nr. 9636)

10 Questions jointes de

- M. Jean-Luc Crucke au ministre de l'Intérieur sur "l'insuffisance de pompiers à Mouscron" (n° 9626)
- M. Jean-Marc Nollet au ministre de l'Intérieur sur "la situation catastrophique des services de pompiers de Charleroi" (n° 9636)

10.01 Jean-Luc Crucke (MR): De brandweercommandant van Moeskroen luidt de alarmklok. Rekening houdend met de bestaande risico's in die grote industiestad van 60.000 inwoners en met de omzendbrief van 1 februari 2008 betreffende de organisatie van de hulpverlening volgens het principe van de snelste adequate hulp zegt de commandant onverbloemd dat hij de aanwezigheid van een voldoende aantal brandweerlieden niet kan garanderen.

De schepen van Begroting van Moeskroen erkende dat, indien in de begroting geen middelen voor de brandweer werden uitgetrokken, zulks te wijten was aan de vele vraagtekens als gevolg van de hervorming en aan de studie over de indienstneming van veertien brandweermannen.

Kreeg u kennis van het personeelstekort bij het brandweerkorps van Moeskroen? Hoe reageerde de administratie daarop? Werd de stedelijke overheid van Moeskroen gevraagd de nodige maatregelen te nemen? Wanneer? Welk gevolg heeft de stad gegeven aan de eventuele brieven uitgaande van het federale niveau?

Is de omzendbrief van 1 februari 2008 niet van toepassing op Moeskroen of is hij onvoldoende duidelijk? Welke maatregelen worden er ten aanzien van de stad genomen in geval er zich een ongeval zou voordoen? Wordt het geen tijd om iedereen voor zijn verantwoordelijkheid te plaatsen? Welke maatregelen zal u nemen om die situatie op de korts mogelijke termijn recht te trekken?

10.01 Jean-Luc Crucke (MR) : Le commandant des sapeurs-pompiers de Mouscron tire la sonnette d'alarme. Tenant compte du cadastre des risques de cette grande ville industrielle de soixante mille habitants et de la circulaire du 1^{er} février 2008 sur le principe de l'aide adéquate la plus rapide, il dit clairement ne pas pouvoir garantir la présence d'un nombre suffisant de pompiers.

L'échevin du Budget de Mouscron a reconnu que, si son budget ne prévoyait rien pour les pompiers, c'était « à cause des nombreuses incertitudes de la réforme et de l'étude menée sur l'engagement de quatorze pompiers ».

Avez-vous eu connaissance de ce déficit en personnel du corps des sapeurs-pompiers de Mouscron ? L'administration a-t-elle réagi ? La Ville de Mouscron a-t-elle été invitée à corriger cette situation ? Quand ? Quelles ont été les suites réservées aux éventuels courriers de l'autorité fédérale ?

La circulaire du 1^{er} février 2008 ne s'applique-t-elle pas à Mouscron ou est-elle insuffisamment explicite ? Qu'encourt la Ville en cas d'accident ? N'est-il pas temps de rappeler à chacun ses responsabilités ? Quelles mesures comptez-vous prendre pour corriger cette situation de toute urgence ?

10.02 Jean-Marc Nollet (Ecolo-Groen!): De toestand van de brandweer in Charleroi is catastrofaal. Sinds maanden is er een schrijnend gebrek aan middelen, waardoor de veiligheid van de inwoners van Charleroi en de buurgemeenten in het gedrang komt. De brandweermannen voelen zich in de steek gelaten en zijn

gedemotiveerd.

Er moeten dringend middelen worden vrijgemaakt. Ik weet dat het eerder om een gemeentelijke bevoegdheid gaat, maar de federale overheid is ook voor een stuk verantwoordelijk. Ze kan dringende maatregelen treffen, en desnoods achteraf de kosten op de gemeente verhalen. De risicodrempel is overschreden.

Wat zal u ondernemen opdat de brandweer zich met geschikt materieel zou kunnen uitrusten en zo haar taak naar behoren zou kunnen vervullen?

10.02 Jean-Marc Nollet (Ecolo-Groen!) : À Charleroi, la situation des pompiers est catastrophique. Le manque de moyens est criant depuis des mois et a des répercussions en matière de sécurité pour les habitants de Charleroi et des communes voisines. Les pompiers se sentent abandonnés et démotivés.

Des moyens d'urgence doivent être débloqués. Je sais qu'il s'agit plutôt d'une compétence communale, mais le niveau fédéral a aussi une responsabilité. Il peut intervenir d'urgence, quitte à se faire rembourser ultérieurement par la commune. Le seuil de risque est dépassé.

Que comptez-vous faire pour permettre aux services d'incendie de se munir d'équipements décents afin de faire face aux besoins ?

10.03 Minister Guido De Padt (Frans): De personeelsbezetting van de brandweer van Moeskroen ligt ruimschoots boven het wettelijk vastgelegde minimum. Er kunnen zich wel problemen voordoen in verband met de beschikbaarheid van de vrijwillige brandweerlieden tijdens de werkuren.

De omzendbrief van 1 februari 2008 betreffende de snelste adequate hulp is algemeen van toepassing. De onzekerheden waarvan het gemeentebestuur gewag maakt, betreffen waarschijnlijk de overgangsfase, bij de aanvang van de hervorming van de civiele veiligheid.

Als er een ongeluk zou gebeuren en er een oorzakelijk verband zou worden vastgesteld tussen de schade en de brandweer, dan zou de stad Moeskroen burgerlijk aansprakelijk kunnen worden gesteld. Een mogelijke oplossing is de aanwerving van een vaste kern van beroepsbrandweerlieden en dat is ook wat het gemeentebestuur van plan is.

Ik beschouw de hervorming van de civiele veiligheid, die concrete oplossingen zou moeten aandragen voor dat probleem, overigens als een prioriteit.

In elke provincie moet de gouverneur elk jaar de federale subsidies verdelen tussen de brandweerdiensten op grond van een risico- en behoeftenanalyse. De afgelopen vijf jaar ontving Charleroi ongeveer 1.170.000 euro. Dat is de enige federale financiële bijdrage voor het materiaal. Die hulp is niet bedoeld om in specifieke behoeften van de brandweerdiensten te voorzien.

De wet van 15 mei 2007 zal binnenkort in werking treden en de financiering zal dan meer op de behoeften inspelen.

10.03 Guido De Padt, ministre (en français) : Le cadre du personnel du service d'incendie de Mouscron respecte largement les effectifs minimaux légaux. Des problèmes de disponibilité des pompiers volontaires durant les heures de travail peuvent toutefois exister.

La circulaire du 1^{er} février 2008 relative à l'aide adéquate la plus rapide est d'application générale. Les incertitudes dont fait état l'autorité communale concernent vraisemblablement la phase de transition, à l'aube de la réforme de la sécurité civile.

En cas d'accident, à supposer que le lien de causalité soit établi entre les dommages et les services des pompiers, la Ville de Mouscron pourrait voir sa responsabilité civile engagée. Une solution serait de recourir à l'engagement d'un noyau de pompiers professionnels, ce qui est l'option envisagée par l'autorité communale.

Par ailleurs, la réforme de la sécurité civile, qui devrait apporter des solutions concrètes à la problématique soulevée, constitue pour moi une priorité.

Dans chaque province, le gouverneur a pour mission de répartir chaque année les subsides de l'État fédéral entre les services d'incendie en fonction d'une analyse des risques et des besoins. Pour les cinq dernières années, Charleroi a bénéficié d'un montant avoisinant 1.170.000 euros. Ce système constitue la seule intervention financière fédérale pour le matériel. Cette aide n'a pas pour but de répondre aux besoins ponctuels des services d'incendie.

La loi du 15 mai 2007 entrera bientôt en exécution et le financement répondra alors davantage aux besoins.

10.04 Jean-Luc Crucke (MR): Ik stel vast dat in Moeskroen de minimale formatie ingevuld is, maar als ik de commandant van de brandweer moet geloven, volstaat dat niet.

Ik verzoek u de gemeentelijke overheid eraan te herinneren dat intentieverklaringen niet volstaan en dat men ook aangepaste bedragen moet uittrekken.

10.04 Jean-Luc Crucke (MR) : Je note que le cadre minimal est rempli à Mouscron mais, si j'en crois le commandant des pompiers, il est insuffisant.

Je vous demande de rappeler à l'autorité communale que les déclarations d'intention ne suffisent pas et qu'il faut aussi inscrire les montants adéquats au budget.

10.05 Jean-Marc Nollet (Ecolo-Groen!): De minimumnormen zijn meer dan dertig jaar oud. Sindsdien zijn de behoeften en de risico's veranderd.

In Charleroi is de gemeentelijke overheid niet bij machine ook maar de kleinste herstelling te financieren en laat ze het materiaal stuk gaan. Dient men de gemeente niet te vragen dat ze erop zou toezien dat de begincapaciteit die de federale overheid via de provincie verstrekt, behouden wordt?

10.05 Jean-Marc Nollet (Ecolo-Groen!) : Les normes minimales remontent à plus de trente ans. Les besoins et les risques ont évolué depuis.

À Charleroi, l'autorité communale n'est pas à même de financer la moindre réparation et laisse le matériel se détériorer. Ne conviendrait-il pas de demander à la commune de veiller à maintenir la capacité de départ fournie par le fédéral par l'intermédiaire de la Province ?

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

11 Vraag van de heer Jean-Luc Crucke aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de gewelddadige carjacking in Maarkedal op 31 december" (nr. 9630)

11 Question de M. Jean-Luc Crucke au ministre de l'Intérieur sur "le carjacking violent commis le 31 décembre à Maarkedal" (n° 9630)

11.01 Jean-Luc Crucke (MR): In de nacht van 31 december op 1 januari werd er een carjacking gepleegd. De daders werden in Gent herkend en aangehouden door de politie, die ze vervolgens opnieuw in vrijheid stelde! Wat heeft er zich die nacht precies bij de Gentse politie afgespeeld? Welke maatregelen heeft u getroffen naar aanleiding van die feiten waarvan meerdere personen het slachtoffer zijn geworden?

11.01 Jean-Luc Crucke (MR) : Un carjacking a eu lieu durant la nuit du 31 décembre au 1^{er} janvier. Les auteurs ont été identifiés à Gand et arrêtés par la police qui les a ensuite relâchés ! Que s'est-il passé ce soir-là au sein de la police gantoise ? Quelles mesures avez-vous prises suite à ces faits qui ont lésé plusieurs personnes ?

11.02 Minister Guido De Padt (Frans): Ik zal me pas kunnen uitspreken na analyse van de conclusies van het onderzoek. De politie van Gent heeft zich reeds publiekelijk tegenover de slachtoffers verontschuldigd.

Wat het gerechtelijk onderzoek betreft, verwiss ik u naar mijn collega van Justitie.

11.02 Guido De Padt, ministre (*en français*) : Je ne pourrai me prononcer qu'après l'analyse des conclusions de l'enquête. La police de Gand s'est déjà publiquement excusée vis-à-vis des victimes.

Je vous renvoie à mon collègue de la Justice pour l'enquête judiciaire.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

12 Vraag van de heer Jean-Marc Nollet aan de minister van Binnenlandse Zaken over "een abnormaal hoge uitstoot bij het IRE" (nr. 9635)

12 Question de M. Jean-Marc Nollet au ministre de l'Intérieur sur "un rejet anormal sur le site de l'IRE" (n° 9635)

12.01 Jean-Marc Nollet (Ecolo-Groen!): Naar aanleiding van de incidenten die eind augustus vorig jaar plaatsvonden, werd de productie van radio-isotopen bij het IRE in Fleurus stilgelegd. De activiteiten mochten weer opgestart worden mits aan strengere productievoorwaarden werd voldaan.

In een officieel persbericht van het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle las ik dat er na het heropstarten van de productie een uitstootpiek van 6TBq werd vastgesteld.

Waardoor werd die uitstootpiek veroorzaakt? De informatie werd 11 dagen na het incident bekendgemaakt! Het IRE geeft dus nog altijd geen opening van zaken!

Nam het IRE de nieuwe normen en aanbevelingen van het FANC in acht toen het de productie weer opstartte?

Het wordt steeds moeilijker om op de TELERAD-website zeer gedetailleerde gegevens op te vragen!

12.01 Jean-Marc Nollet (Ecolo-Groen!): Suite aux incidents advenus fin août l'année dernière, la production de radio-isotopes a été suspendue au sein de l'IRE de Fleurus. Aujourd'hui, l'exploitation a repris son cours moyennant des conditions d'exploitation plus strictes.

J'apprends, par un communiqué officiel de l'Agence fédérale, qu'un rejet de 6TBq se serait produit après le redémarrage de l'exploitation.

Quelles sont les causes de ce rejet ? L'information a été divulguée 11 jours après l'incident ! L'IRE continue donc de fonctionner de façon opaque !

L'IRE a-t-il respecté les nouvelles normes et recommandations imposées par l'Agence fédérale au moment du redémarrage de l'exploitation ?

Sur le site TELERAD, il est de plus en plus difficile de pouvoir consulter les données de manière détaillée !

Wanneer de drempelwaarden vandaag worden overschreden, vinden we op de site enkel de redenen voor die overschrijding en de blootstellingswaarden per uur, wat betekent dat de potentiële overschrijding in een gemiddelde waarde verloren gaat.

Pieken die moeilijk te vinden zijn op TELERAD vindt men makkelijk op EURDEP, de site van de Europese Commissie. Zo heeft men op 24 november anomalieën kunnen vaststellen te Lambusart, en op 23 december te Fleurus terwijl daarover tot vandaag helemaal niets meegedeeld werd.

Wat denkt u te ondernemen om de berichtgeving aan de bevolking te verbeteren?

Aujourd'hui, lors d'un dépassement, ne sont inscrites sur le site que les justifications de ce dépassement et les valeurs horaires d'exposition, ce qui signifie que le dépassement potentiel est noyé dans une valeur moyenne.

Des pics difficilement détectables sur TELERAD le sont facilement sur EURDEP, site de la Commission européenne. On a ainsi pu y constater des anomalies à Lambusart, le 24 novembre et à Fleurus, le 23 décembre alors qu'aucune communication n'a été faite à ce jour.

Que comptez-vous entreprendre afin que la communication à la population soit améliorée ?

12.02 Minister **Guido De Padt** (*Frans*): Het Agentschap heeft mij meegedeeld dat de uitstoot van 8 december geen radioactief jodium was maar dat het om radioactief xenon ging, wat eigen is aan het productieproces van het IRE dat daarvoor over een vergunning beschikt die in orde is. Voorts wijst het Agentschap erop dat het door het IRE op een juiste manier werd ingelicht.

12.02 **Guido De Padt**, ministre (*en français*) : L'Agence m'informe que le rejet du 8 décembre ne concernait pas de l'iode radioactif mais du xénon radioactif, inhérent au processus de production de l'IRE, qui possède une autorisation en ordre à cet effet. Elle me signale qu'elle a été informée par l'IRE comme il se doit.

De uitstoot werd al op 9 december gemeld op de Telerad-website.

Het door mijn voorganger meegedeelde standpunt blijft volledig van kracht: de gevolgen van een geringe straling voor de gezondheid hangen uitsluitend af van de totale opgelopen dosis, die wordt verkregen door het dosisdebiet te vermenigvuldigen met de blootstellingstijd. De metingen die Telerad om de tien minuten uitvoert, zouden dus geen nuttige informatie opleveren.

Alle lidstaten van de Europese Unie bezorgen de resultaten van hun radioactiviteitsmetingen aan de Europese Commissie, die ze op de EURDEP-website publiceert. De gegevens voor België en de gegevens op de Telerad-website zijn net dezelfde.

De Europese Commissie heeft vorige week, op grond van een diepgaande inspectie, vastgesteld dat ons land zijn Europese verplichtingen op het stuk van de controle van de radioactiviteit volledig nakomt. Ik zal u het rapport laten bezorgen.

Le rejet était visible sur le site de TELERAD dès le 9 décembre.

La position communiquée par mon prédécesseur reste entièrement d'actualité : pour de faibles doses de rayonnement, seule la dose totale reçue, à savoir le produit du débit de dose par le temps d'exposition, détermine l'impact sur la santé. Des mesures relevées toutes les dix minutes par TELERAD n'apporteraient donc aucune information utile.

Tous les États membres de l'Union européenne transmettent leurs données de mesures de la radioactivité à la Commission européenne qui les publie sur le site EURDEP. Les données belges sont exactement les mêmes que celles publiées sur le site de TELERAD.

Suite à une inspection approfondie, les services de la Commission européenne ont constaté, la semaine dernière, que notre pays satisfaisait pleinement aux obligations européennes en termes de surveillance de la radiactivité. Je vous transmettrai le rapport.

12.03 **Jean-Marc Nollet** (Ecolo-Groen!): Ik kijk uit naar de extra informatie die u in het vooruitzicht stelt.

Waarom worden de voorspelbare uitstootpieken die inherent zijn aan de productie, niet op de site kenbaar gemaakt? Dan zijn er geen verrassingen meer.

12.03 **Jean-Marc Nollet** (Ecolo-Groen!) : J'attends les informations complémentaires que vous m'avez annoncées.

Les pics inhérents à la production étant prévisibles, pourquoi ne pas les annoncer sur le site ? Il n'y aurait plus de surprise.

Het klopt dat de informatie een dag later op de website wordt geplaatst, maar het communiqué wordt slechts tien of elf dagen later verspreid. Ik heb de indruk dat we dit al eens hebben meegemaakt! Op Europees niveau wordt de informatie om de tien minuten verspreid, en niet elk uur, en is ze bovendien transparant; elders gaan de gegevens verloren in een gemiddelde. Waarom kunnen de gegevens niet onmiddellijk op de Belgische website worden geplaatst?

Il est exact que les informations sont sur le site le lendemain, mais le communiqué n'est diffusé que dix ou onze jours plus tard. On a l'impression d'avoir déjà vécu cela ! Au niveau européen, la communication se fait toutes les dix minutes, et non toutes les heures, et elle est transparente ; ailleurs, les données sont noyées dans une moyenne. Pourquoi ne pas mettre directement les données à disposition sur le site belge ?

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

13 Vraag van mevrouw Leen Dierick aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de alcoholcontroles in de eindejaarsperiode" (nr. 9641)

13 Question de Mme Leen Dierick au ministre de l'Intérieur sur "les contrôles d'alcoolémie en période de fin d'année" (n° 9641)

13.01 Leen Dierick (CD&V): De politie was van plan 180.000 alcoholcontroles tijdens de nieuwjaarsperiode uit te voeren waarvan minstens 25.000 door de federale politie. Volgens de vakbonden NSPV en ACOD is het hieraan gekoppelde administratieve werk echter heel zwaar en zou dit aantal in praktijk onhaalbaar zijn.

Werd de BOB-campagne geëvalueerd? Wat waren in de eindejaarsperiode de meest voorkomende incidenten waarvoor politie-interventie nodig was? Hoeveel kost de BOB-campagne? Klopt de bewering van de vakbonden dat er heel wat administratie moet gebeuren? In welke mate kunnen middelen van het verkeersveiligheidfonds worden aangewend voor de BOB-campagnes?

13.01 Leen Dierick (CD&V) : La police avait l'intention de procéder pendant la période du Nouvel An à 180.000 contrôles de l'alcoolémie dont au moins 25.000 devaient être effectués par la police fédérale. Or, si l'on en croit les syndicats SNPS et CGSP, il serait en pratique irréalisable d'atteindre ce nombre, le travail administratif qui en découle étant extrêmement important.

La campagne BOB a-t-elle été évaluée ? Quels types d'incidents ont, pendant la période des fêtes de fin d'année, nécessité le plus souvent une intervention des services de police ? Combien coûtent les campagnes BOB ? Est-il exact, comme l'affirment les syndicats, que les contrôles de l'alcoolémie entraînent un surcroît de travail administratif ? Dans quelle mesure les ressources du fonds de sécurité routière pourraient-ils être utilisés pour financer les campagnes BOB ?

13.02 Minister Guido De Padt (Nederlands): Morgen is er een evaluatievergadering van de voorbije campagne en zal er uitgebreid cijfermateriaal beschikbaar zijn. De federale politie heeft al gemeld de doelstelling van 25.000 controles ruimschoots gehaald te hebben. Voor de lokale politie zijn er nog geen cijfers beschikbaar.

13.02 Guido De Padt, ministre (en néerlandais) : Demain se tiendra une réunion d'évaluation de la dernière campagne BOB, et des données chiffrées détaillées seront disponibles. La police fédérale a d'ores et déjà fait savoir qu'elle avait atteint largement l'objectif des 25.000 contrôles. Pour la police locale, aucun chiffre n'est encore disponible.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

14 Vraag van mevrouw Leen Dierick aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de visie van de politie op veiligheid in Brussel" (nr. 9647)

14 Question de Mme Leen Dierick au ministre de l'Intérieur sur "la conception qu'a la police de la sécurité à Bruxelles" (n° 9647)

14.01 Leen Dierick (CD&V): In een artikel in *De Morgen* van 6 januari staat dat de aanpak van de veiligheids- en de mobiliteitsproblematiek er in Brussel beroerd aan toe is. Een en ander zou te wijten zijn

aan het feit dat het beleid niet gestoeld is op betrouwbare gegevens. Aan de andere kant moeten we wel vaststellen dat de Brusselse politiezones al jaren extra financieringsbronnen kunnen aanspreken, onder meer met het oog op de Europese Tops en voor het aantrekken van politiepersoneel naar de Brusselse zones.

Inzake de mobiliteit is het fietsenverhuursysteem een flop, neemt de verkeersdrukte hand over hand toe en is leveren en Brussel een echte lijdensweg.

Is de minister het eens met de vraag om nog meer middelen naar de Brusselse politiezones te laten vloeien? Hoe wordt nagegaan of de extra middelen voor Brussel goed worden besteed? Hoeveel manuren besteden de lokale Brusselse zones jaarlijks aan verkeershandhaving?

14.01 Leen Dierick (CD&V) : Selon un article paru dans *De Morgen* le 6 janvier dernier, la gestion des problèmes de sécurité et de mobilité à Bruxelles laisserait considérablement à désirer. Cette gestion déficiente serait due au fait que la politique ne serait pas fondée sur des données fiables. D'un autre côté, on constate que les zones de police bruxelloises peuvent faire appel depuis des années à des sources de financement supplémentaires, entre autres dans le cadre de l'organisation des sommets européens, ainsi qu'à des mesures spécifiques destinées à attirer du personnel de police vers les zones bruxelloises.

En ce qui concerne la mobilité, le système de location de vélos est un fiasco, la densité de la circulation augmente sans cesse et effectuer des livraisons à Bruxelles est un véritable chemin de croix.

Le ministre est-il favorable à l'octroi d'encore davantage de moyens aux zones de police de Bruxelles ? Comment vérifie-t-on la bonne utilisation des moyens supplémentaires accordés à Bruxelles ? Combien d'heures/homme les zones de police bruxelloises consacrent-elles chaque année aux missions en matière de circulation routière ?

14.02 Minister Guido De Padt (Nederlands): Het artikel in kwestie verwijst naar een wetenschappelijk onderzoek in het kader van de staten-generaal van Brussel. Mijn diensten hebben dit bestudeerd en het blijkt dat het veiligheidsbeleid in Brussel wel degelijk gestoeld is op betrouwbare en recente cijfers. De evolutie van veiligheidsfenomenen wordt op de voet gevolgd door de politiediensten die daarvoor beleidsondersteuning krijgen. Hun analyses zijn in de eerste plaats gebaseerd op gegevens uit de nationale gegevensbank, maar ook op gegevens van externe partners.

De DirCo Brussel heeft bovendien recent het Platform Strategische Analyse opgericht. Het verenigt analisten van de politiediensten en van het parket. Het is de bedoeling de criminaliteit van het hele Brussels Hoofdstedelijk Gewest in kaart te brengen.

De Brusselse politiezones beschikken mijns inziens over voldoende middelen. De aanwending van de subsidies in het kader van de EU-tops worden grondig door mijn administratie gecontroleerd.

Het aantal manuren dat in Brussel op lokaal niveau naar verkeershandhaving gaat, heb ik niet ter beschikking.

14.02 Guido De Padt, ministre (en néerlandais) : L'article en question fait référence à une étude scientifique réalisée dans le cadre des États généraux de Bruxelles. Mes services ont étudié la question et il s'avère que la politique en matière de sécurité à Bruxelles repose bel et bien sur des chiffres fiables et récents. L'évolution des phénomènes de sécurité est suivie de près par les services de police, qui bénéficient à cet effet d'un soutien. Leurs analyses sont basées en premier lieu sur des données issues de la banque de données nationale, mais également sur des données de partenaires extérieurs.

En outre, le DirCo Bruxelles a récemment mis sur pied une plate-forme d'analyse stratégique. Cette plate-forme rassemble des analystes des services de police et du parquet. L'idée est d'établir une cartographie de la criminalité sur l'ensemble de la Région de Bruxelles-Capitale.

Les zones de police bruxelloises disposent à mon avis de moyens suffisants. L'utilisation des subsides octroyés dans le cadre des sommets de l'UE est soumise au contrôle scrupuleux de mon administration.

Je ne dispose pas du nombre d'heures/homme consacrées aux missions en matière de circulation routière au niveau local à Bruxelles.

14.03 Leen Dierick (CD&V): Brussel speelt natuurlijk een bijzondere rol en het is niet meer dan logisch dat er extra middelen naartoe vloeien. Dat kan echter niet eindeloos blijven duren. Het is belangrijk dat er wordt toegezien op een goede aanwending van alle middelen.

14.03 Leen Dierick (CD&V) : Bruxelles joue évidemment un rôle particulier et il est tout à fait logique qu'elle se voie attribuer des moyens supplémentaires. Toutefois, ça ne peut pas durer ad vitam eternam. Il est impératif de veiller à une juste utilisation de toutes les ressources.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

15 Samengevoegde vragen van

- de heer Michel Doomst aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de handel in wapens van agenten" (nr. 9681)
- mevrouw Leen Dierick aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de vermeende wapenhandel van sommige agenten" (nr. 9701)
- de heer Luk Van Biesen aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de door politieagenten opgezette wapenhandel" (nr. 9778)
- de heer Ludwig Vandenhove aan de minister van Binnenlandse Zaken over "agenten die illegale handel gedreven hebben in wapens" (nr. 9819)
- mevrouw Josée Lejeune aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de bestemming die aan bepaalde vuurwapens werd gegeven" (nr. 9842)
- de heer Xavier Baeselen aan de minister van Binnenlandse Zaken over "het doorverkopen van wapens door onbetrouwbare politiemensen" (nr. 9889)

15 Questions jointes de

- M. Michel Doomst au ministre de l'Intérieur sur "le trafic d'armes auquel se sont livrés des agents de police" (n° 9681)
- Mme Leen Dierick au ministre de l'Intérieur sur "le trafic d'armes présumé auquel se sont livrés certains agents de police" (n° 9701)
- M. Luk Van Biesen au ministre de l'Intérieur sur "le commerce d'armes organisé par des agents de police" (n° 9778)
- M. Ludwig Vandenhove au ministre de l'Intérieur sur "les agents qui se sont livrés au trafic d'armes" (n° 9819)
- Mme Josée Lejeune au ministre de l'Intérieur sur "le sort de certaines armes à feu" (n° 9842)
- M. Xavier Baeselen au ministre de l'Intérieur sur "la revente d'armes par des policiers malhonnêtes" (n° 9889)

15.01 Michel Doomst (CD&V): Er lopen gerechtelijke onderzoeken naar politiemensen die vuurwapens die ze moesten inzamelen, zouden hebben verkocht. Hoeveel staat het daarmee? Hoeveel agenten zijn er betrokken? Zijn ze nog in dienst? Over hoeveel wapens gaat het? Hoelang heeft de handel geduurde? Hoe is dit kunnen gebeuren?

15.01 Michel Doomst (CD&V) : Des enquêtes judiciaires relatives à des policiers qui auraient vendu des armes à feu qu'ils devaient collecter sont en cours. Où en sont ces enquêtes ? Combien d'agents sont impliqués ? Sont-ils encore en service ? De combien d'armes s'agit-il ? Combien de temps le commerce a-t-il duré ? Comment cette situation a-t-elle pu se produire ?

15.02 Leen Dierick (CD&V): Welke maatregelen zullen worden genomen om dergelijke feiten in de toekomst te vermijden? Zijn er controlemechanismen? Welke sanctie zullen de betrokkenen krijgen? Gaat het uitsluitend om mensen van de lokale politie of ook om federale politiemensen? In welke mate zal er eenheid zijn in de getroffen tuchtmaatregelen? Hoe zal het blazoen van de politie worden opgepoetst?

15.02 Leen Dierick (CD&V) : Quelles mesures seront prises pour éviter de tels faits à l'avenir ? Existe-t-il des mécanismes de contrôle ? Quelles sanctions seront infligées aux personnes concernées ? S'agit-il exclusivement d'agents de la police locale ou également de la police fédérale ? Dans quelle mesure

les sanctions disciplinaires prises seront-elles uniformes ? Comment le blason de la police sera-t-il redoré ?

15.03 Luk Van Biesen (Open Vld): In de provincieraad van Vlaams-Brabant stelde de gouverneur gisteren dat het gaat om vijf agenten die wapens voor zichzelf wilden kopen. Hadden de agenten de bedoeling om wapens door te verkopen aan derden of waren de wapens bedoeld voor hun eigen verzameling? Zal de minister optreden?

15.03 Luk Van Biesen (Open Vld) : Lors de la réunion du conseil provincial du Brabant flamand, le gouverneur a précisé hier qu'il s'agit de cinq agents qui souhaitaient acheter ces armes pour leur propre compte. Ces agents avaient-ils l'intention de revendre ces armes ou étaient-elles destinées à leur propre collection ? Le ministre interviendra-t-il ?

15.04 Ludwig Vandenhove (sp.a): Dergelijke gebeurtenissen zijn niet goed voor het vertrouwen in de politie. Ik heb via de media vernomen dat het Comité P onmiddellijk een onderzoek is gestart. Wat is hiervan de timing? Wanneer krijgen wij daarover meer uitleg, zowel in deze commissie als in de begeleidingscommissie van het Comité P?

15.04 Ludwig Vandenhove (sp.a) : De tels faits sont néfastes pour la confiance de la police. J'ai appris par les médias que le Comité P a immédiatement lancé une enquête. Quel en est l'échéancier ? Quand serons-nous informés à ce sujet, tant au sein de cette commission qu'au sein de la commission d'accompagnement du Comité P ?

15.05 Josée Lejeune (MR): Een lucratief handeltje doet vragen rijzen: alle wapens zouden immers niet de behandeling gekregen hebben conform de richtlijnen van de omzendbrief van het ministerie van Justitie om te worden vernietigd en gerecycleerd.

Wat is de omvang van het fenomeen wapenverduistering en hoe dient men op die situatie te reageren? Als sommige wapens in het milieu van het groot banditisme terechtgekomen zijn, hoe staat het dan met de veiligheid van de burger?

15.05 Josée Lejeune (MR) : Un commerce plutôt lucratif pose question : en effet, toutes les armes n'auraient pas suivi le cheminement conformément aux directives de la circulaire du ministère de la Justice afin d'être détruites et recyclées.

Quelle est l'ampleur du phénomène de détournement d'armes et comment réagir à cette situation ? Si certaines armes se retrouvent dans le milieu du grand banditisme, qu'en sera-t-il de la sécurité des citoyens ?

15.06 Minister Guido De Padt (*Nederlands*): Ook ik heb ook via de pers vernomen dat het Comité P een onderzoek instelt. Ik kan in mijn hoedanigheid van minister geen informatie vragen over een lopend onderzoek. We moeten het rapport van het Comité P afwachten.

Wat gerechtelijke onderzoeken betreft moet ik verwijzen naar de minister van Justitie. Ik heb kennis van één feit uit januari 2007. Een personeelslid van de federale politie dat gedetacheerd was naar een politiezone, zou vier wapens die door burgers ingeleverd werden, verduistert hebben. Er werd onmiddellijk een tuchtonderzoek ingesteld en een einde gemaakt aan de detachering. Op voorstel van de bevoegde directeur-generaal heeft de vorige minister betrokken bij ordemaatregel geschorst in afwachting van het vonnis van de rechtbank.

15.06 Guido De Padt, ministre (*en néerlandais*) : J'ai également appris par les médias que le Comité P a ouvert une enquête. Je ne puis pas, en ma qualité de ministre, demander d'informations concernant une enquête en cours. Il faut attendre le rapport du Comité P.

Pour ce qui concerne des enquêtes judiciaires, je dois vous renvoyer au ministre de la Justice. J'ai connaissance d'un seul fait, de janvier 2007. Un membre du personnel de la police fédérale détaché vers une zone de police aurait détourné quatre armes remises par des citoyens. Une enquête disciplinaire a été immédiatement ouverte et le détachement a pris fin. Sur proposition du directeur général compétent, mon prédécesseur a suspendu l'intéressé par mesure d'ordre en attendant la décision du tribunal.

(Frans) Op 2 juni 2008 heeft de rechtbank beslist de uitspraak op te schorten. Op grond daarvan werd een tuchtprocedure begonnen met het oog op een ontslag van ambtswege. Ik wacht het advies van de tuchtraad af vooraleer een beslissing te nemen.

(En français) Le 2 juin 2008, le tribunal a décidé de la suspension du prononcé. Sur cette base, une

procédure disciplinaire a été entamée en vue d'une démission d'office. J'attends l'avis du conseil de discipline avant de prendre une décision.

(Nederlands) De reële impact op de veiligheid is niet goed in te schatten en moet niet overdreven worden. Het feit dat de feiten aan het licht komen, wijst erop dat het controlesysteem werkt. De gerechtelijke procedure inzake illegaal wapenbezit moet gevuld worden. Als de feiten bewezen worden, moeten ze zwaar bestraft worden. Personen die deze feiten plegen horen niet thuis bij de politie. De korpschef is bevoegd voor de sancties. Enkel als een korpschef zelf betrokken is, ben ik bevoegd.

(En néerlandais) Il est difficile d'évaluer l'incidence réelle sur la sécurité et il convient de ne pas la surestimer. Si les faits ont été révélés, c'est bien la preuve que le système de contrôle fonctionne. La procédure judiciaire en matière de détention illégale d'armes doit être appliquée. Les faits, s'ils sont démontrés, devront être lourdement sanctionnés et les auteurs de pareils délits n'ont pas leur place à la police. Le chef de corps est compétent en matière de sanctions ; je ne le suis que si un chef de corps est impliqué.

Dergelijke feiten zijn natuurlijk slecht voor het imago van de politie. Bij mijn terreinbezoeken zal ik de goede werking van de politie in de verf zetten en aan de betrokken diensten vragen om het toezicht te verhogen.

De tels faits desservent bien sûr l'image de la police. Lors de mes visites sur le terrain, je soulignerai le bon fonctionnement de la police et demanderai aux services concernés de renforcer le contrôle.

15.07 Michel Doomst (CD&V): Hoeveel korpsen zijn er betrokken? Wanneer mogen wij het rapport van het Comité P verwachten?

15.07 Michel Doomst (CD&V) : Combien de corps sont-ils concernés? Quand disposerons-nous du rapport du Comité P ?

15.08 Minister Guido De Padt (Nederlands): Daarvoor moet de heer Doomst zich rechtstreeks richten tot het Comité P.

15.08 Guido De Padt, ministre (en néerlandais) : M. Doomst doit s'adresser directement au Comité P à cet effet.

15.09 Leen Dierick (CD&V): Er moeten hieruit lessen worden getrokken voor de toekomst. Bepaalde kleine politiezones waren onvoldoende voorbereid op de wapeninzameling. Het is goed dat er een wettelijk kader werd goedgekeurd, maar er moet meer rekening gehouden worden met praktische problemen bij de uitvoering.

15.09 Leen Dierick (CD&V) : Il faut en tirer des leçons pour l'avenir. Certaines zones de police de taille réduite n'étaient pas suffisamment préparées à la collecte d'armes. J'applaudis à l'adoption d'un cadre légal mais il faut davantage tenir compte des problèmes pratiques lors de son exécution.

15.10 Luk Van Biesen (Open Vld): De minister heeft zijn verontwaardiging geuit over deze feiten en over de beschadiging van het imago van de politie, maar verder zullen we moeten wachten op het Comité P.

15.10 Luk Van Biesen (Open Vld) : Le ministre a exprimé son indignation sur ces faits et sur la détérioration de l'image de la police, mais nous devrons attendre le rapport du Comité P pour le reste.

15.11 Ludwig Vandenhove (sp.a): Het is uiteraard niet de bevoegdheid van de minister om de timing van de begeleidingscommissie van het Comité P te bepalen. Ik zou willen voorstellen dat de begeleidingscommissie eerder samenkomt dan gepland.

15.11 Ludwig Vandenhove (sp.a) : Il va de soi qu'il ne relève pas de la compétence du ministre de fixer le calendrier de la commission d'accompagnement du Comité P. Je souhaiterais proposer que la commission d'accompagnement se réunisse plus tôt que prévu.

15.12 Josée Lejeune (MR): Ik betreur dat de informatie breed in de media wordt uitgesmeerd terwijl het Comité P nog geen onderzoek heeft gevoerd en het dossier nog niet afgerond. Het dossier werpt een smet op het hele politiekorps, terwijl vele politiemensen voorbeeldig werk leveren.

15.12 Josée Lejeune (MR) : Je regrette que l'information soit médiatisée alors que le Comité P n'a pas encore mené l'enquête et finalisé le dossier, qui entache tout le corps de police, alors que de nombreux policiers travaillent de manière exemplaire.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

[16] Vraag van de heer Jean-Luc Crucke aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de oprichting van vooruitgeschoven posten bij de brandweer van Doornik" (nr. 9692)

[16] Question de M. Jean-Luc Crucke au ministre de l'Intérieur sur "la création de postes avancés au sein des pompiers de Tournai" (n° 9692)

[16.01] Jean-Luc Crucke (MR): Verwijzend naar een studie van het ministerie van Binnenlandse Zaken heeft de brandweercommandant van Doornik verklaard dat er in Henegouwen vier tot zes vooruitgeschoven posten zouden moeten worden opgericht om de doelstellingen van de hervorming van de civiele veiligheidsdiensten te kunnen halen.

Welke vooruitgeschoven posten worden daarmee bedoeld? Om welke studie gaat het? Kan u ons die bezorgen? Klopt het dat men van plan was een vooruitgeschoven post in de gemeente Pecq te vestigen, maar dat men door het uitblijven van een reactie van het gemeentebestuur dat plan heeft laten varen? Hoe werden de gemeenten die uitgekozen waren voor de vestiging van die posten, daarvan op de hoogte gebracht? Hebben de burgemeesters aangestuurd op een vergadering? Werd er op een bijzondere manier met de betrokken gemeenten gecommuniceerd?

[16.01] Jean-Luc Crucke (MR) : Faisant référence à une étude du ministère de l'Intérieur, le commandant des pompiers de Tournai a déclaré : « Pour remplir les objectifs de la réforme des services civils sécurité, il faudrait créer quatre à six postes avancés dans le Hainaut. »

Quels sont ces postes avancés envisagés ? Quelle est cette étude ? Pouvons-nous en disposer ? Est-il exact que la commune de Pecq avait été envisagée pour accueillir un poste avancé, mais que, face au silence des autorités communales, cette hypothèse a été abandonnée ? Comment les communes visées par l'installation de ces postes ont-elles été informées ? Une réunion a-t-elle été provoquée par les bourgmestres ? Une communication particulière a-t-elle été établie avec les communes concernées ?

[16.02] Minister Guido De Padt (Frans): De oprichting van een vooruitgeschoven post in Pecq werd inderdaad in overweging genomen, maar dat project is ondertussen terug afgevoerd.

[16.02] Guido De Padt, ministre (en français) : La création d'un poste avancé à Pecq a été envisagée mais ce projet n'a pas pu être concrétisé.

Bepaalde simulaties die uitgevoerd werden in het kader van een nationale aanpak om de dekkingsgraad van het grondgebied door de brandweerdiensten te bepalen, kunnen de indruk wekken dat er brandweerdiensten of vooruitgeschoven posten zouden moeten worden opgericht. Die simulaties zijn echter slechts werkhypothesen, die vanuit operationeel standpunt soms aanvechtbaar zijn.

De toepassing van de snelste adequate hulp op het terrein toonde al aan dat de korpsen aan de andere kant van de taalgrens nuttig werk kunnen leveren. Die aspecten moeten ook in aanmerking worden genomen.

Certaines simulations menées dans le cadre d'une approche nationale pour évaluer le taux de couverture du territoire par les services d'incendie peuvent donner à penser qu'il est opportun de créer des services d'incendie ou des postes avancés. Ces simulations ne sont toutefois que des hypothèses de travail, parfois discutables du point de vue opérationnel.

L'application de l'aide adéquate la plus rapide sur le terrain a déjà démontré que les corps de l'autre côté de la frontière linguistique peuvent fournir des efforts utiles. Nous devons également tenir compte de ces aspects.

[16.03] Jean-Luc Crucke (MR): Ik begrijp dat het werkhypothesen zijn, maar ik had toch willen weten om welke gemeenten het gaat. Zal ik schriftelijk aanvullende informatie ontvangen?

De **voorzitter:** Ja.

[16.03] Jean-Luc Crucke (MR) : Je comprends qu'il s'agit d'hypothèses de travail, mais j'aurais pourtant voulu savoir quelles communes sont visées. Vais-je recevoir un complément d'informations par

écrit ?

Le président : Oui.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

17 Samengevoegde vragen van

- de heer Bert Schoofs aan de minister van Binnenlandse Zaken over "het fotograferen van winkeldieven door burgers door middel van een gsm" (nr. 9698)
- de heer Ludwig Vandenhove aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de houding van de korpschef van de lokale politie Geraardsbergen-Lierde" (nr. 9818)

De voorzitter: Vraag nr 9698 van de heer Bert Schoofs is ingetrokken.

17 Questions jointes de

- M. Bert Schoofs au ministre de l'Intérieur sur "les citoyens qui photographient les voleurs à l'étalage avec un téléphone portable" (n° 9698)
- M. Ludwig Vandenhove au ministre de l'Intérieur sur "l'attitude du chef de corps de la police locale de Grammont-Lierde" (n° 9818)

Le président : La question n° 9698 de M. Bert Schoofs est retirée.

17.01 Ludwig Vandenhove (sp.a): Tijdens de eindejaarsperiode heeft de korpschef van de lokale politie van Geraardsbergen-Lierde de bevolking opgeroepen om bij verdachte handelingen zoveel mogelijk foto's met de eigen gsm te maken. Strookt dit met de wetgeving op de privacy? Wat vindt de minister van de aanpak van de betrokken korpschef?

17.01 Ludwig Vandenhove (sp.a) : Lors de la période de fin d'année, le chef de corps de la police locale de Grammont-Lierde a invité la population à prendre un maximum de photos à l'aide de leur GSM en cas de comportements suspects. Une telle initiative est-elle en accord avec la législation sur la protection de la vie privée ? Que pense le ministre de l'approche du chef de corps concerné ?

17.02 Minister Guido De Padt (Nederlands): Dit gaat inderdaad om een initiatief van de betrokken lokale politiezone als reactie op de vraag van Binnenlandse Zaken naar grote alertheid in drukke handelszaken tijdens de eindejaarsperiode. Het gaat hierbij om lokale initiatieven waarover ik geen overzicht heb. Dit is echter slechts één mogelijke actie naast andere. De betrokken politiezone wil de bevolking ook niet aanzetten tot massaal fotograferen, maar geeft slechts een tip waarbij het privacyrecht niet wordt geschonden. Het gebruik van beeldmateriaal is trouwens reeds gebruikelijk bij onderzoeken.

17.02 Guido De Padt, ministre (en néerlandais) : Il s'agit en effet d'une initiative de la zone de police locale concernée, le ministère de l'Intérieur ayant demandé de faire preuve de vigilance dans les commerces fort fréquentés en période de fin d'année. Il s'agit d'initiatives locales dont je ne dispose pas d'un aperçu complet. Il ne s'agit toutefois que d'une action possible parmi d'autres. La zone de police concernée n'entend d'ailleurs pas encourager la population à prendre des photographies en masse, mais donne uniquement un conseil qui ne constitue pas une violation de la vie privée. Du matériel visuel est d'ailleurs déjà souvent utilisé dans le cadre d'instructions.

17.03 Ludwig Vandenhove (sp.a): Ik respecteer dat de minister stelt dat dit behoort tot de bevoegdheid van de lokale politiezone, maar hij lijkt deze praktijk zeker niet af te keuren, wat ik ten zeerste betreur. Deze kwestie balanceert echt op het randje van een schending van de privacy.

17.03 Ludwig Vandenhove (sp.a) : Je respecte le fait que le ministre affirme que cette matière relève de la compétence de la zone de police locale mais il ne semble pas désapprouver cette pratique, ce que je déplore vivement. Cette pratique se rapproche vraiment très fort d'une violation de la vie privée.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

18 Vraag van de heer Raf Terwingen aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de vermelding in het rijksregister van de afstammelingen in de eerste graad en de modernisering van de burgerlijke stand" (nr. 9733)

18 Question de M. Raf Terwingen au ministre de l'Intérieur sur "la mention dans le registre national des descendants au premier degré et la modernisation de l'État civil" (n° 9733)

18.01 Raf Terwingen (CD&V): Op 29 november 2007 hebben wij een wetsvoorstel ingediend tot vermelding in het Rijksregister van de afstammelingen in de eerste graad, dit om snel en eenvoudig informatie te kunnen geven bij het afwikkelen van een nalatenschap. Alle ingewonnen adviezen ter zake waren positief, maar wel werd er steeds weer verwezen naar de bijkomende werklast voor de lokale besturen. In onze toelichting hadden wij reeds gesproken over de nood aan extra ondersteuning door de overheid.

Is er over de budgettaire implicaties van dit wetsvoorstel reeds overleg gepleegd binnen de regering? Wordt dit wetsvoorstel opgenomen in de modernisering van de burgerlijke stand? Hoe ver staat het met deze modernisering?

18.01 Raf Terwingen (CD&V) : Le 29 novembre 2007, nous avons déposé une proposition de loi relative à la mention dans le registre national des descendants au premier degré, et ce pour accélérer et simplifier la communication d'informations dans le cadre de la liquidation d'une succession. Tous les avis recueillis à ce sujet se sont révélés positifs, l'attention étant cependant chaque fois attirée sur la charge de travail supplémentaire qui en résulterait pour les administrations locales. Nous avions déjà évoqué la nécessité d'un soutien supplémentaire des pouvoirs publics dans les développements de notre proposition.

Les implications budgétaires de cette proposition de loi ont-elles déjà fait l'objet d'une concertation au sein du gouvernement ? Cette proposition de loi sera-t-elle intégrée dans le cadre de la modernisation de l'état civil ? Où en est cette modernisation ?

18.02 Minister Guido De Padt (Nederlands): Bij goedkeuring van het wetsvoorstel zal het Rijksregister de nodige aanpassingen aanbrengen in zijn software. De regering heeft de budgettaire impact nog niet geraamd. Vertegenwoordigers van de ministers van Justitie en van Binnenlandse Zaken hebben het principe van een globaal moderniseringsplan van de burgerlijke stand recent aanvaard. Voor deze materie verwijst ik de heer Terwingen naar mijn collega van Justitie.

18.02 Guido De Padt, ministre (en néerlandais) : Si la proposition de loi est adoptée, le registre national apportera les adaptations nécessaires dans son logiciel. Le gouvernement n'a pas encore estimé l'incidence budgétaire. Des représentants des ministres de la Justice et de l'Intérieur ont récemment accepté le principe d'un plan global de modernisation de l'état civil. Pour cette matière, je renvoie M. Terwingen à mon collègue de la Justice.

18.03 Raf Terwingen (CD&V): Maar de minister van Justitie verwees mij naar de minister van Binnenlandse Zaken! Belangrijk is echter dat de regering alleszins niet gekant is tegen dit wetsvoorstel. Ik hoop dan ook op vooruitgang ter zake.

18.03 Raf Terwingen (CD&V) : Mais le ministre de la Justice m'a dit de m'adresser au ministre de l'Intérieur ! Quoi qu'il en soit, il importe surtout que le gouvernement ne soit pas opposé à cette proposition de loi. J'espère dès lors que des progrès seront réalisés en la matière.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

19 Vraag van mevrouw Leen Dierick aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de begroting van de politiezones voor 2009" (nr. 9748)

19 Question de Mme Leen Dierick au ministre de l'Intérieur sur "le budget 2009 des zones de police" (n° 9748)

19.01 Leen Dierick (CD&V): De politiezones hebben het niet makkelijk gehad bij het opstellen van hun begrotingen: de loonkosten stijgen ver boven de geïndexeerde federale toelage voor dit jaar en de correctie

ter zake wordt vrij laat doorgevoerd. Bovendien zijn dit jaar de middelen uit het verkeersveiligheidfonds voor de politiezones met 15 procent verminderd en ontvangen de zones deze middelen steeds later. Er is dus steeds meer prefinanciering nodig, waarbij de gemeenten uiteindelijk moeten bijpassen en de gemeentelijke begrotingen steeds meer onder druk staan.

De rondzendbrief voor de politiebegrotingen is te laat beschikbaar en inmiddels weer achterhaald. Welke maatregelen zal de minister nemen voor een tijdige publicatie van de volgende begrotingsonderrichting? Plant hij een andere financieringsnorm voor de lokale politiezones of minstens een actualisering van de KUL-norm? De stijging van de kosten van de politiezones heeft onmiskenbaar een gevolg voor de gemeentelijke dotatie en dus voor de gemeentelijke begrotingen. Is er overleg met de regio's over deze problematiek?

19.01 Leen Dierick (CD&V) : Pour les zones de police, confectionner leurs budgets n'a pas été chose aisée car leurs coûts salariaux ont augmenté dans une proportion largement supérieure au subside fédéral indexé de cette année et les ajustements y afférents seront effectués avec un retard important. De plus, cette année-ci, les ressources du fonds de sécurité routière destinées aux zones de police ont diminué de 15 % et les zones reçoivent ces ressources toujours plus tard de sorte qu'un préfinancement est de plus en plus nécessaire, les communes étant appelées in fine à suppléer le montant manquant, ceci ayant pour effet que les budgets communaux sont de plus en plus sous pression.

La circulaire relative aux budgets des zones de police est disponible trop tardivement de sorte qu'elle est obsolète quand elle est distribuée. Quelles mesures le ministre compte-t-il prendre afin de veiller à ce que les prochaines directives budgétaires soient publiées à temps ? Envisage-t-il de se référer à une autre norme de financement pour les zones de police locales ou, à tout le moins, d'actualiser la norme KUL ? L'accroissement des coûts des zones de police a fatallement des répercussions sur la dotation communale et, par voie de conséquence, sur les budgets communaux. Une concertation avec les Régions concernant ce vaste problème est-elle organisée ?

19.02 Minister Guido De Padt (Nederlands): Ik weet dat de gemeentelijke overheden moeten wachten op allerhande cijfers om dan pas hun eigen begroting te kunnen opmaken. De rondzendbrief inzake de begrotingsonderrichtingen 2009 maakt gebruik van informatie van diverse diensten en wordt het best gepresenteerd als een coherent geheel, wat echter niet makkelijk is. We zullen een snellere communicatie nastreven van de onderrichtingen 2010. De wetenschappelijke studie inzake de financieringswet is voltooid en daaruit blijkt dat een koppeling met of een actualisering van de KUL-norm niet raadzaam is. Ik krijg daarover binnenkort een evaluatierapport.

De materie is moeilijk, maar ik ben bereid erover te debatteren in de commissie Binnenlandse Zaken. Er is geen sprake van voorafgaand algemeen overleg, maar men kent de bekommernissen. En met de afschaffing van het solidariteitsfonds hebben de zones onlangs een extra injectie gekregen.

19.02 Guido De Padt, ministre (en néerlandais) : Je sais que les autorités communales doivent attendre toute une série de chiffres avant de pouvoir établir leur propre budget. La circulaire relative aux instructions budgétaires pour 2009 comprend des informations émanant de plusieurs services et doit de préférence être présentée comme un ensemble cohérent, ce qui n'est toutefois pas facile. Nous nous efforcerons de communiquer plus rapidement les instructions pour 2010. L'étude scientifique relative à la loi de financement est terminée et il en ressort qu'une liaison avec la norme KUL ou une actualisation de celle-ci n'est pas opportune. Je recevrai prochainement un rapport d'évaluation à ce sujet.

La matière est complexe, mais je suis disposé à en débattre en commission de l'Intérieur. Il n'est pas question d'une concertation globale préalable mais les préoccupations sont connues. Et en conséquence de la suppression du fonds de solidarité, les zones ont récemment bénéficié d'une injection supplémentaire.

19.03 Leen Dierick (CD&V): Ik ben blij dat de minister zich bewust is van de problematiek en kijk uit naar het bewuste evaluatierapport.

19.03 Leen Dierick (CD&V) : Je suis heureuse d'apprendre que le ministre a conscience du problème et j'attends avec impatience le rapport d'évaluation mentionné.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

[20] Vraag van de heer Jean-Jacques Flahaux aan de minister van Binnenlandse Zaken over "het gelijktijdig uitrukken van twee brandweerdiensten in Henegouwen" (nr. 9756)

[20] Question de M. Jean-Jacques Flahaux au ministre de l'Intérieur sur "la pratique du double départ des services d'incendie en Hainaut" (n° 9756)

[20.01] Jean-Jacques Flahaux (MR): Ik had aan uw voorganger al mijn bezorgdheid meegedeeld over de hervorming van de financiering van de brandveiligheidszones. Na die hervorming krijgen de veiligheidszones die gemeenten omvatten die in verschillende provincies liggen, geen financiering meer van hun provincie, terwijl de toepassing van het principe van de snelste adequate hulp alle grenzen operationeel afgeschaft heeft.

In de praktijk rukken de brandweerdiensten van Edingen en 's Gravenbrakel gratis uit in de naburige gemeenten, overeenkomstig de omzendbrief van 20 april 2007 die dat principe poneerde in afwachting van de vorming van de hulpverleningszones. Het kwam de burgemeesters toe om over de akkoorden te onderhandelen teneinde de modaliteiten voor het recupereren van de kosten voor de interventie vast te leggen, ook na de vorming van de hulpverleningszones.

De toepassing van het principe van de snelste adequate hulp en het uitrukken van twee ploegen in levensbedreigende gevallen, zetten, bij gebrek aan een nieuwe officiële definitie van het grondgebied van de kazernes, aan tot nadrukken over de kosten in de kazernes van Henegouwen. Moeten we het houden bij het antwoord van uw voorganger? Kunnen uw diensten geen lijst van interventies buiten de zone bijhouden en op het einde van het jaar de door de gemeenten verschuldigde bedragen meedelen?

[20.01] Jean-Jacques Flahaux (MR) : J'avais déjà fait part à votre prédécesseur de mon inquiétude suite à la réforme du financement des zones de sécurité incendie. Avec cette réforme, les zones de sécurité comprenant des communes appartenant à des provinces différentes ne reçoivent plus de financement de la part de ces dernières, alors que l'application du principe de l'aide adéquate la plus rapide a aboli toutes les frontières au niveau opérationnel.

Dans les faits, les services d'incendie d'Enghien et de Braine-le-Comte interviennent gratuitement dans les communes voisines, conformément à la circulaire du 20 avril 2007 qui posait ce principe en attente de la constitution des zones de secours. Il revenait aux bourgmestres de négocier des accords en vue de fixer les modalités de récupération des frais d'intervention, y compris après la constitution des zones de secours.

En l'absence d'une redéfinition officielle du territoire des casernes, l'application du principe de l'aide adéquate la plus rapide et le double départ en cas de menace sur la vie pousse à une réflexion sur les coûts dans les casernes du Hainaut. Devons-nous nous tenir à la réponse de votre prédécesseur ? Vos services ne pourraient-ils pas tenir une liste des interventions hors zone et communiquer en fin d'année les sommes dues par les communes ?

[20.02] Minister Guido De Padt (Frans): Ik bevestig het antwoord van mijn voorganger. In de omzendbrief van 9 augustus 2007 wordt aanbevolen dat de brandweerdiensten die buiten hun sector interveniëren, dit gratis zouden doen. Die aanbeveling belet niet dat de betrokken gemeenten akkoorden sluiten met het oog op het bepalen van de modaliteiten voor het terugvorderen van de interventiekosten.

Het Federaal Kenniscentrum voor de Civiele Veiligheid evalueert momenteel hoe het principe van de snelste adequate hulp over het ganse grondgebied wordt toegepast.

[20.02] Guido De Padt, ministre (en français) : Je confirme la réponse de mon prédécesseur. La circulaire du 9 août 2007 recommande la gratuité des interventions des services d'incendie en dehors de leur secteur. Cette recommandation n'empêche pas les communes concernées de conclure des accords en vue de fixer les modalités de récupération des frais d'intervention.

Le Centre fédéral de connaissances pour la sécurité civile procède actuellement à une évaluation de

l'application du principe de l'aide adéquate la plus rapide sur l'ensemble du territoire.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

21 Vraag van de heer Peter Logghe aan de minister van Binnenlandse Zaken over "het gebruik van het Flistersysteem in prioritaire wagens" (nr. 9767)

21 Question de M. Peter Logghe au ministre de l'Intérieur sur "l'utilisation du système d'interruption des émissions radio dans les véhicules prioritaires" (n° 9767)

21.01 Peter Logghe (Vlaams Belang): In Nederland worden prioritaire voertuigen met een systeem uitgerust waardoor de radio-uitzendingen in de wagens in de omgeving worden onderbroken om het prioritaire verkeer veiliger en sneller te laten verlopen. Dit Flistersysteem zou in november 2008 in België worden uitgetest. Is dit inderdaad gebeurd? Bestaan er concrete plannen om het systeem ook hier in te voeren? Hoeveel zal dit kosten? Kunnen wij de resultaten van de tests inkijken?

21.01 Peter Logghe (Vlaams Belang) : Aux Pays-Bas, les véhicules prioritaires sont équipés d'un dispositif permettant d'interrompre les programmes diffusés par les autoradios dans un périmètre donné en vue de sécuriser et d'accélérer le trafic prioritaire. Les tests de ce système prévus en Belgique en novembre 2008 ont-ils réellement eu lieu ? Dispose-t-on de plans concrets pour instaurer ce système Flister dans notre pays ? Quel sera le coût de cette mesure ? Pouvons-nous prendre connaissance des résultats de ces tests ?

21.02 Minister Guido De Padt (*Nederlands*): Het eindrapport van de Nederlandse stuurgroep wordt op dit ogenblik bestudeerd. In België kon het systeem niet worden getest aangezien er bij de Gemeenschappen nog geen zendvergunningen werden bekomen. Mijn diensten, het BIPT en de bevoegde gemeenschapsadministraties overleggen daarover nog. De conclusie in Nederland was dat de indicatieve proef succesvol was, maar dat verder onderzoek nodig is. Ik zal het desbetreffende rapport meteen overhandigen.

Vooraleer er in ons land testen met het Flistersysteem kunnen gebeuren en het systeem eventueel kan worden ingevoerd, zal door alle Gemeenschappen een zendvergunning moeten worden afgeleverd. Er zijn daarover besprekingen gestart. Ik heb mijn administratie tevens gevraagd om te onderzoeken of het mogelijk is dat België zich aansluit bij het onderzoek in Nederland. Aangezien het systeem nog niet commercieel beschikbaar is, kan ik geen kostprijs meedelen.

21.02 Guido De Padt, ministre (*en néerlandais*) : Le rapport final du groupe de pilotage néerlandais est en cours d'examen. Le système n'a pu être testé en Belgique étant donné qu'aucune autorisation d'émission n'a encore été obtenue auprès des Communautés. Mes services se concertent à ce sujet avec l'IBPT et les administrations compétentes des Communautés. Selon les conclusions contenues dans le rapport néerlandais, le test indicatif s'est achevé avec succès mais d'autres essais sont encore nécessaires. Je vous remettrai immédiatement ce rapport.

L'expérimentation et, le cas échéant, l'instauration du système Flister dans notre pays nécessitent la délivrance préalable d'autorisations d'émission par les Communautés. Des discussions ont été initiées en ce sens. J'ai également demandé à mon administration d'examiner s'il était possible que la Belgique prenne part à l'étude néerlandaise. Étant donné que le dispositif n'est pas encore commercialisé, je ne puis encore estimer son coût.

21.03 Peter Logghe (Vlaams Belang): Ik hoop dat er iets uit de bus komt wanneer de onderhandelingen over de zendvergunningen zullen zijn afgerond.

21.03 Peter Logghe (Vlaams Belang) : J'espère que l'on trouvera une solution lorsque les négociations sur les autorisations d'émission seront achevées.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

22 Vraag van de heer Ludwig Vandenhove aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de jeugdblindweer in het kader van de brandweerhervorming" (nr. 9812)

22 Question de M. Ludwig Vandenhove au ministre de l'Intérieur sur "les jeunes sapeurs-pompiers dans le cadre de la réforme des services d'incendie" (n° 9812)

22.01 Ludwig Vandenhove (sp.a): Bij de brandweerhervorming werd nog nooit aandacht besteed aan de jeugdbrandweer. Nochtans kan die een kweekvijver zijn voor nieuwe brandweerlieden, zowel voor de professionele als voor de vrijwillige brandweer. Is de minister bereid hieraan aandacht besteden?

22.01 Ludwig Vandenhove (sp.a) : Les jeunes sapeurs-pompiers n'ont jamais été pris en compte dans le cadre de la réforme des services d'incendie. Il pourrait pourtant s'agir d'une excellente pépinière de futurs pompiers tant professionnels que volontaires. Le ministre est-il disposé à prêter attention à cette question ?

22.02 Minister Guido De Padt (Nederlands): Het belang van een goed omkaderde jeugdbrandweer staat buiten kijf en ik sta daar volledig achter. Besprekingen daarover staan nu niet op de agenda van de hervorming, maar niets belet ons dit op langere termijn wel te agenderen. Het zevende jaar veiligheid is een specialisatiejaar en bevat onder meer de opleiding tot brandweerman. Voor jonge afgestudeerden is dit een interessante tussenstap om intensief met veiligheid bezig te zijn en door te groeien naar de functie van brandweerman/vrouw.

22.02 Guido De Padt, ministre (en néerlandais) : L'importance des écoles de jeunes sapeurs-pompiers est indiscutable et j'adhère pleinement au concept. Ce point n'a pas été inscrit à l'ordre du jour de la réforme mais rien n'empêche d'en discuter à plus long terme. La septième année consacrée à la sécurité est une année de spécialisation et comprend notamment la formation de pompier. Cette année constitue une étape intermédiaire intéressante pour les jeunes diplômés leur permettant de se concentrer pleinement sur la sécurité et de se spécialiser en vue d'exercer le métier de pompier.

22.03 Ludwig Vandenhove (sp.a): De minister moet dit zeker eens nader bekijken met de beroepsfederatie. Ik hoop dat de jeugdbrandweer in de hervorming wordt opgenomen.

22.03 Ludwig Vandenhove (sp.a) : Le ministre devrait certainement examiner de plus près la question avec la fédération professionnelle. J'espère que les jeunes sapeurs-pompiers seront pris en compte dans le cadre de la réforme.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

23 Vraag van de heer Ludwig Vandenhove aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de verschillende wetgevingen rond vuurwerk tussen de lidstaten" (nr. 9820)

23 Question de M. Ludwig Vandenhove au ministre de l'Intérieur sur "les différences entre les législations des États membres en matière de feux d'artifice" (n° 9820)

23.01 Ludwig Vandenhove (sp.a): Elk jaar opnieuw komt na de feestdagen de problematiek van het vuurwerk hier ter sprake. Zal de minister iets aan de regelgeving veranderen met het oog op de volgende nieuwjaarsperiode?

23.01 Ludwig Vandenhove (sp.a) : Comme chaque année après les fêtes, le problème des feux d'artifice est soulevé au parlement. Le ministre compte-t-il modifier la réglementation d'ici à la prochaine période des fêtes ?

23.02 Minister Guido De Padt (Nederlands): De wetgeving inzake de verkoop van vuurwerk ressorteert onder de dienst Springstoffen van de FOD Economie. De oud-burgemeester van Enschede, Jan Mans, heeft als gezant van de Nederlandse regering de problematiek van de verschillende wetgevingen in België en Nederland aangekaart bij de FOD Binnenlandse Zaken. Minister Dewael heeft hem op 4 juni 2008 een brief gestuurd waarin erop wordt gewezen dat de minister van Economische Zaken hiervoor bevoegd is en dat deze werd ingelicht over de bezorgdheid van de Nederlandse regering. Een eventuele wetswijziging moet trouwens van de minister van Economische Zaken uitgaan. Ook de Europese contacten daarover behoren tot de bevoegdheid van minister Van Quickenborne.

In een rondzendbrief van 24 december 2008 werd de provinciegouverneurs, de lokale overheden en politiezones gewezen op de regelgeving inzake het gebruik van vuurwerk, de risico's op ongevallen en de diverse verantwoordelijkheden ter zake. Binnenlandse Zaken heeft al herhaaldelijk de aandacht op de

vuurwerkproblematiek getrokken en aan de minister van Economische Zaken zijn bereidwilligheid tot samenwerking meegedeeld. Ook werden initiatieven genomen inzake de inzameling van vervallen seinvuurwerk, het zoeken naar opslagcapaciteit en het vernietigen van het in beslag genomen illegaal vuurwerk. De geluidsoverlast ten gevolge van vuurwerk behoort tot de bevoegdheid van de Gewesten.

23.02 Guido De Padt, ministre (en néerlandais) : La législation relative à la vente de feux d'artifice relève du service des explosifs du SPF Economie. L'ancien bourgmestre d'Enschede, M. Jan Mans, agissant en qualité d'envoyé du gouvernement néerlandais, a attiré l'attention du SPF Intérieur sur le problème de la disparité des législations belges et néerlandaises en la matière. Le 4 juin 2008, le ministre Dewael lui a envoyé un courrier indiquant qu'il s'agissait d'une matière relevant de la compétence du ministre des Affaires économiques et que celui-ci avait été informé des préoccupations du gouvernement néerlandais à ce sujet. Une éventuelle modification de la loi doit d'ailleurs émaner du ministre des Affaires économiques. De même, les contacts européens à ce sujet relèvent de la compétence du ministre Van Quickenborne.

Par ailleurs, une circulaire datée du 24 décembre 2008 attirait l'attention des gouverneurs de province, des pouvoirs locaux et des zones de police sur la réglementation relative à l'utilisation de feux d'artifice, sur les risques d'accident et sur les diverses responsabilités qui y sont liées. L'Intérieur a déjà à plusieurs reprises attiré l'attention des responsables sur le problème des feux d'artifice et fait part au ministre des Affaires économiques de sa volonté de collaborer dans ce dossier. Des initiatives ont également été prises en ce qui concerne la collecte des artifices de signalisation périmés, la recherche de capacité de stockage et la destruction des feux d'artifice illégaux confisqués. Les nuisances sonores causées par les feux d'artifice relèvent des compétences des Régions.

23.03 Ludwig Vandenhouwe (sp.a) : Dit antwoord is technisch correct, maar ik durf er toch op aandringen dit dossier niet te laten liggen tot volgend nieuwjaar en het ook op Benelux- en Europees niveau ter sprake te brengen.

23.03 Ludwig Vandenhouwe (sp.a) : Cette réponse est techniquement correcte mais j'insiste tout de même pour que l'on ne laisse pas ce dossier en suspens jusqu'à la prochaine période de fin d'année. Il conviendrait d'aborder également la question au niveau du Benelux et de l'Europe.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

24 Vraag van de heer Ludwig Vandenhouwe aan de minister van Binnenlandse Zaken over "het gebruik van de 'dievendouche'" (nr. 9821)

24 Question de M. Ludwig Vandenhouwe au ministre de l'Intérieur sur "l'utilisation de la douche pour voleurs" (n° 9821)

24.01 Ludwig Vandenhouwe (sp.a) : In Nederland past men de zogenaamde 'dievendouche' toe, waarbij overvallers bij het verlaten van een winkel besproeid worden met een onzichtbare verf met een bepaalde DNA-code. Kent de minister deze techniek? Is al onderzocht of de techniek ook in België kan worden toegepast of is dat al gebeurd? Staat de techniek al volledig op punt?

24.01 Ludwig Vandenhouwe (sp.a) : Aux Pays-Bas, on expérimente un système appelé la « douche des voleurs ». En quittant un commerce, les cambrioleurs sont aspergés d'une peinture invisible qui contient un ADN particulier. Le ministre connaît-il cette technique ? A-t-on déjà tenté de déterminer si cette technique est applicable en Belgique ? Cette technique a-t-elle déjà été utilisée chez nous ? Est-elle complètement au point ?

24.02 Minister Guido De Padt (Nederlands) : Ik ben op de hoogte van de experimenten in Nederland. Mijn administratie heeft reeds contact gehad met verschillende firma's die deze markeersystemen aanbieden. Markeersystemen zoals de DNA-spray zorgen voor een preventie van diefstallen wegens een mogelijke versnelde opsporing van de dader en het gestolen goed. Ook vinden teruggevonden gestolen goederen gemakkelijker de weg terug naar de rechtmatige eigenaar. Het prijskaartje is echter vaak een nadeel. Momenteel is het meestal de ondernemer die moet betalen voor deze dure toepassing. Ook moet men een databank opzetten en beheren met een koppeling tussen de handelszaak en de gevonden DNA-spray. De DNA-spray blijft slecht vier tot zes dagen aanwezig op de besproeid persoon. Het risico bestaat dat klanten die de zaak op hetzelfde ogenblik verlaten als de daders ook besproeid worden. Er bestaan verschillende verdellers van dergelijke sprays. Het gebrek aan uniformiteit van dergelijke systemen is een minpunt.

In Nederland gaat het inderdaad om proefprojecten. Op dit ogenblik is het niet opportuun om een proefproject in België op te zetten, omdat wij eerst de resultaten in Nederland willen afwachten.

24.02 Guido De Padt, ministre (*En néerlandais*) : Je suis au courant des expériences menées dans ce cadre aux Pays-Bas. Mon administration s'est déjà mise en rapport avec plusieurs sociétés qui proposent ces systèmes de marquage. Les systèmes de marquage tels que le spray ADN préviennent les vols en permettant de retrouver plus rapidement la trace des voleurs et de la marchandise volée. De plus, les marchandises volées qui ont été retrouvées sont aussi restituées plus aisément à leurs propriétaires légitimes. Toutefois, ces systèmes sont souvent coûteux. Aujourd'hui, c'est généralement le propriétaire qui doit payer le recours à ce procédé onéreux. L'utilisation de ce système nécessite aussi la constitution et la gestion d'une base de données, en vue d'une liaison entre la boutique et le spray ADN décelé. Ce spray ne reste que quatre à six jours sur la personne qui en a été aspergée. Le risque que les clients qui quittent le magasin en même temps que les voleurs soient eux aussi aspergés par ce spray n'est pas imaginaire. Il existe plusieurs distributeurs de sprays de ce type. Le manque d'uniformité de ces systèmes de marquage est un inconvénient.

Aux Pays-Bas, il s'agit effectivement de projets-pilotes. Actuellement, il ne nous paraît pas opportun de lancer un projet-pilote en Belgique parce que nous préférions attendre les résultats obtenus aux Pays-Bas.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

25 Vraag van de heer Jean-Jacques Flahaux aan de minister van Binnenlandse Zaken over "misdrijven bij de politie" (nr. 9836)

25 Question de M. Jean-Jacques Flahaux au ministre de l'Intérieur sur "les délits au sein de la police" (n° 9836)

25.01 Jean-Jacques Flahaux (MR): De jongste tijd zijn politiediensten herhaaldelijk negatief in het nieuws gekomen. Meer dan twintig procent van de klachten tegen de politie zouden gegrond zijn. Bepaalde politiemannen zijn dus van oordeel dat hun uniform hen als het ware boven de wet plaatst. Ik ben bezorgd over de verslechtering van het imago van de politie als gevolg van door politieagenten gepleegde misdrijven, maar aan de andere kant verheugt het mij dat de politie deze misdrijven blijkbaar kan opsporen en hieraan paal en perk kan stellen.

Wat zijn de oorzaken van die toename van zaken waarbij politieagenten betrokken zijn? Men heeft mij uitgelegd dat het steeds moeilijker is politiemannen te vinden en dat de lat daardoor lager moet worden gelegd. Hebben uw diensten de oorzaken van het probleem achterhaald en hebben zij de nodige middelen gevonden om er iets aan te doen? Houdt dit verband met een probleem van aanwervingsmethodes? Volgens uw voorganger maakt ook integriteit deel uit van de uitmuntendheidscriteria van de politie. Hij vroeg om een gezamenlijk onderzoek door de gerechtelijke directies en de directie belast met de opleiding van het politiepersoneel met het oog op het doorvoeren van mogelijke aanpassingen. Beschikt u al over een eerste balans van dat onderzoek? Zijn er denksporen om de opleiding op het gebied van ethiek, cultuur en imago te verbeteren?

25.01 Jean-Jacques Flahaux (MR) : Ces derniers temps, plusieurs informations donnent une mauvaise image des forces de police. Plus de 20% des plaintes contre la police seraient justifiées. Certains policiers estiment donc que leur uniforme sert à les placer au-dessus de la loi. Je m'inquiète de la détérioration de l'image de la police qu'entraînent des actes délictueux mais je me félicite que la police soit à même d'identifier ces délits en son sein et d'y mettre fin.

À quoi donc est due cette augmentation des affaires impliquant les forces de police ? On m'a expliqué qu'il était de plus en plus difficile de trouver des policiers et que, de ce fait, le niveau avait dû être revu à la baisse. Vos services ont-ils identifié les sources du problème et les moyens d'y remédier ? Est-ce lié à un problème de méthodes de recrutement ? Votre prédécesseur a mentionné l'intégrité parmi les critères d'excellence de la police. Il a demandé une analyse conjointe par les directions judiciaires et la direction de la formation des policiers à des fins d'adaptation. Avez-vous déjà un premier bilan de cette analyse ? Y a-t-il des pistes pour

améliorer la formation en matière d'éthique, de culture et d'image ?

25.02 Minister **Guido De Padt** (*Frans*) : Ik wacht op de conclusies van de diverse studies die aan de gang zijn alvorens mij uit te spreken. Mochten zulke feiten bewezen worden, dan moeten ze adequaat worden gestraft.

25.02 **Guido De Padt**, ministre (*en français*) : J'attends les conclusions des diverses études en cours avant de me prononcer. Si de tels faits sont prouvés, ils doivent être adéquatement sanctionnés.

25.03 **Jean-Jacques Flahaux** (MR) : Men gaat ervan uit dat een persoon in uniform een symbool is voor bescherming en veiligheid voor de burgers. Het is volstrekt normaal om ter zake erg waakzaam te zijn.

In mijn politiezone werden twee politieagenten ontslagen, de ene om seksuele aanrakingen ten aanzien van een vrouwelijke collega en de andere om een alcoholprobleem.

25.03 **Jean-Jacques Flahaux** (MR) : Quand une personne est vêtue d'un uniforme, elle est censée symboliser la protection et la sécurité des citoyens. Il est tout à fait normal d'être extrêmement vigilant en la matière.

Dans ma zone de police, deux policiers ont été licenciés, l'un pour attouchements sexuels sur une collègue et l'autre en raison d'un problème d'éthylisme.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

26 Vraag van de heer Roel Deseyn aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de veiligheid van de elektronische identiteitskaart" (nr. 9869)

26 Question de M. Roel Deseyn au ministre de l'Intérieur sur "la sécurité de la carte d'identité électronique" (n° 9869)

26.01 **Roel Deseyn** (CD&V) : Voor de veiligheid van de elektronische identiteitskaart (eID) moest Fedict een veiligheidspatch ter beschikking stellen. Op zich is de kaart niet onveilig, maar experts wijzen erop dat men de kaart veilig moet gebruiken.

Is de aangekondigde veiligheidspatch reeds uitgebracht? Hoe zal die gepromoot worden? Standaardisatie is zeker belangrijk. Ik suggereer om de gebruikers een automatische update voor te stellen. Wat is de communicatieaanpak? Welke normen werden er gevolgd voor de interne en externe audits? Werden alle gemeentebesturen aan een audit onderworpen? Hoe verloopt de procedure voor de uitreiking? Zijn er voldoende overeenkomsten tussen de foto en de fysieke persoon? Welke procedure wordt gevolgd bij defecte en vervallen verklaarde kaarten? Waar worden die bewaard en vernietigd? Hoe en wanneer wordt een organisatie die een eID-toepassing heeft ontwikkeld, van niet meer geldige kaarten op de hoogte gebracht?

26.01 **Roel Deseyn** (CD&V) : Afin d'assurer la sécurité de la carte d'identité électronique (l'eID), Fedict a dû mettre à disposition un patch de sécurité. En soi, cette carte est tout à fait sûre mais des experts indiquent qu'il faut s'en servir dans des conditions de sécurité suffisantes.

Le patch de sécurité annoncé a-t-il déjà été mis à disposition ? De quelle campagne de promotion bénéficiera-t-il ? La standardisation est certainement un aspect important. Je suggère de proposer aux utilisateurs une mise à jour automatique. Quelle approche suivez-vous en matière de communication ? Quelles normes ont été appliquées pour les audits internes et externes ? Toutes les administrations communales ont-elles été soumises à un audit ? Comment se déroule la procédure en vue de la distribution de la carte ? Y a-t-il des correspondances suffisantes entre la photo et la personne physique ? Quelle procédure les utilisateurs doivent-ils suivre si leur carte est défectueuse ou arrivée à échéance ? Où ces cartes sont-elles conservées et détruites ? Comment et quand une organisation qui a développé une application eID est-elle informée du fait que des cartes ne sont plus valables ?

26.02 Minister **Guido De Padt** (*Nederlands*) : Een beter bewustzijn bij de burger over het oordeelkundig gebruik van de eID kan de potentiële risico's verminderen. De bedoeling van de eID is elke burger een middel geven om zich te identificeren, om veilig elektronisch te communiceren en om elektronische documenten te ondertekenen. Deze functies zijn beveiligd door een geheime code, de PIN-code, die met de

nodige omzichtigheid moet worden behandeld door de houder van de kaart. Hoewel er geen sprake kan zijn van een veiligheidslek, heeft Fedict een aanpassing aan zijn middleware gedaan, waarbij het niet langer mogelijk is de pop-up te onderdrukken.

De incidenten worden opgevangen door een *incident management procedure*. De doorlooptijd van deze procedure is afhankelijk van het incident en van de vereiste aanpassingen, maar kan in principe, zelfs voor zware incidenten met geïsoleerde impact, minder dan 72 uur in beslag nemen.

Om de burger in te lichten over de mogelijkheden van de elektronische identiteitskaart, wordt nog dit jaar een roadshow in een dertigtal gemeenten gepland. Het technische discussieforum werd ontwikkeld door COSIC, de Computer Security and Industrial Cryptography van de KULeuven, en dit op contractuele basis.

Er werd een externe audit uitgevoerd in 2003-2004. De aanbevelingen van deze audit zijn verwerkt in een globaal kwaliteits- en veiligheidsplan. Einde 2007 werd een opvolgingsaudit uitgevoerd op vraag van de instellingen en de bevolking. Er werd vastgesteld dat alle kritische aanbevelingen uitgevoerd zijn en dat 85 procent van het totale actieplan gerealiseerd is. Momenteel wordt de resterende 15 procent van het actieplan afgewerkt, alsook enkele nieuwe aanbevelingen uit de opvolgingsaudit.

26.02 Guido De Padt, ministre (*en néerlandais*) : Une meilleure conscientisation du citoyen par rapport à l'utilisation judicieuse de l'eID peut réduire les risques potentiels. L'objectif de l'eID consiste à donner à chaque citoyen un moyen d'identification, de communication électronique sécurisée et de signature de documents électroniques. Ces fonctions sont sécurisées par un code secret, le code PIN, qui doit être utilisé avec la prudence requise par le titulaire de la carte. Bien qu'il ne puisse être question d'une faille au niveau de la sécurisation, Fedict a apporté une modification à son middleware pour qu'il ne soit désormais plus possible d'éviter le pop-up.

Les incidents sont gérés par une procédure de gestion des incidents ("*incident management procedure*"), dont la durée dépend de l'incident et des adaptations requises mais ne dépasse en principe pas 72 heures pour les incidents sérieux ayant un impact isolé.

Un roadshow sera encore organisé cette année dans une trentaine de communes pour informer le citoyen sur les possibilités de la carte d'identité électronique. Le forum de discussion technique a été développé par le COSIC - *Computer Security and Industrial Cryptography* - de la KULeuven, sur une base contractuelle.

Un audit externe a été effectué en 2003-2004. Les recommandations de cet audit ont été intégrées dans un plan global de qualité et de sécurité. Fin 2007, un audit de suivi a été réalisé à la demande des institutions et de la population et a permis de constater que toutes les recommandations critiques avaient été mises en œuvre et que le plan d'action avait été réalisé à 85 %. Actuellement, les 15 % restants sont en cours de réalisation, de même que quelques nouvelles recommandations issues de l'audit de suivi.

Auditeurs hebben in een aantal gemeenten steekproeven gehouden.

De burger moet zich aanmelden voor de aanvraag en daarna om de eID af te halen. Op die twee momenten wordt de overeenstemming tussen foto en persoon gecontroleerd.

Een onbruikbaar gemaakte kaart wordt bewaard in een brandkastkoffer tot ze via een beveiligd transport naar de producent gaat voor een vernietiging door een bedrijf dat door Landsverdediging werd erkend.

Des auditeurs ont réalisé des constatations dans plusieurs communes ayant servi d'échantillon.

La correspondance entre la photo et la personne concernée est contrôlée lors des deux moments où le citoyen doit se présenter à l'administration, à savoir lors de la demande ainsi que lorsqu'il vient chercher sa carte électronique.

Les cartes rendues inutilisables sont conservées dans un coffre-fort puis sont acheminées par convois sécurisés vers le producteur en vue d'être détruites par une société agréée par le département de la Défense.

26.03 Roel Deseyn (CD&V): Ik ben blij met de referenties, maar ik wil er wel op wijzen dat de auditrapporten moeilijk te krijgen zijn. Dat zijn toch bestuursdocumenten waarin het Parlement inzage moet kunnen krijgen. De minister is niet ingegaan op mijn oproep tot *confidence disclosure*. Voor wie een probleem vermoedt, maar het niet kan testen omdat hij zich dan op de rand van de illegaliteit bevindt, moet er toch een oplossing bestaan. De overheid moet daarin een regierol spelen. Bij infiltratie van het systeem bestaat het gevaar op onrechtmatig verkregen gegevens.

26.03 Roel Deseyn (CD&V) : Ces références me satisfont, mais je voudrais souligner la difficulté d'obtenir les rapports d'audit alors même qu'il s'agit de documents administratifs pouvant être consultés par le Parlement. Le ministre n'a pas réagi à ma suggestion concernant une *confidential disclosure*. Il doit être possible de résoudre le problème des personnes qui, bien que soupçonnant une faille, ne peuvent réaliser les tests nécessaires sous peine de se retrouver à la limite de la légalité. Les pouvoirs publics doivent jouer un rôle de coordination en la matière. Si un pc est infecté, le danger est réel de voir des données tomber dans des mains indues.

26.04 Minister Guido De Padt (*Nederlands*): Ik zal de auditrapporten bezorgen.

26.04 Guido De Padt, ministre (*en néerlandais*) : Je vous transmettrai les rapports d'audit.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

27 Vraag van de heer Eric Thiébaut aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de problemen die de provincies en de politiediensten ondervinden in verband met de aanvragen voor een wapenvergunning" (nr. 9951)

27 Question de M. Éric Thiébaut au ministre de l'Intérieur sur "les problèmes rencontrés par les provinces et les services de police concernant les demandes d'autorisation du port d'arme" (n° 9951)

27.01 Eric Thiébaut (PS): Ik zou u willen ondervragen over het "wapendossier" wat de diensten van de gouverneurs en de politiediensten betreft.

Heeft u besloten voltijds equivalenten aan te werven om het tekort aan manschappen bij de provinciale diensten weg te werken? Met deze maatregel zou men kunnen vermijden dat er een achterstand wordt opgelopen in de behandeling van de aanvragen voor het verkrijgen van een wapendrachtvergunning of voor de vernieuwing ervan.

Is de oprichting van het nieuwe centrale wapenregister nog steeds gepland voor september 2009?

Ten slotte, wanneer zal de omzendbrief met de beschrijving van de documentaire stroom en de rol van de codering van de eenheden in werking treden?

27.01 Éric Thiébaut (PS) : Je voudrais vous interroger sur le dossier "armes" pour ce qui concerne les services des gouverneurs et de police.

Tout d'abord, avez-vous décidé d'engager des équivalents temps plein pour pallier au manque important d'effectifs au sein des services provinciaux ? Cela permettrait d'éviter le retard dans le traitement des demandes d'autorisation ou de renouvellement de port d'armes.

Ensuite, la mise en place du nouveau registre central des armes est-elle toujours prévue pour septembre 2009 ?

Enfin, quand la circulaire décrivant le flux documentaire et le rôle d'encodage des unités entrera-t-elle en vigueur ?

27.02 Minister Guido de Padt (*Frans*) De ministerraad kon enkel instemmen met de vraag van mijn departement indien het de vereiste middelen in zijn eigen begroting zou kunnen vrijmaken.

In 2007 en 2008 heeft mijn administratie van juli tot september ongeveer 150 studenten in dienst genomen die zich hoofdzakelijk hebben beziggehouden met het inschrijven van de nog hangende aanvragen bij de provinciebesturen.

Momenteel is er sprake van dat de FOD Justitie 22 medewerkers ter beschikking zou stellen van de FOD Binnenlandse Zaken. Tijdens de voorbereiding van de begroting 2010 zal ik opnieuw bijkomende middelen

vragen voor de provinciediensten.

Voorts zullen er een aantal technische en functionele wijzigingen worden doorgevoerd om tegemoet te komen aan de verwachtingen van de provincies en de lokale politie. Die aanpassingen zullen allicht in september 2009 op punt staan.

Ten slotte stelt de FOD Justitie in overleg met de vertegenwoordigers van de provinciebesturen en de lokale politie momenteel een ontwerp van omzendbrief op, waarin de documentenstroom en de rol van de provinciale en politie-eenheden bij het coderen worden omschreven.

27.02 Guido De Padt, ministre (*en français*) : Le Conseil des ministres n'a pu marquer son accord sur la demande de mon département qu'à condition qu'il parvienne à dégager les moyens requis au sein de son propre budget.

Durant les mois de juillet à septembre de 2007 et 2008, mon administration a engagé environ 150 étudiants qui ont principalement enregistré les demandes en suspens auprès des services provinciaux.

Actuellement, il est question que vingt-deux collaborateurs soient mis à la disposition du SPF Intérieur par le SPF Justice. Lors de la préparation du budget 2010, je demanderai à nouveau des moyens supplémentaires pour les services provinciaux.

Par ailleurs, des modifications techniques et fonctionnelles visant à répondre aux attentes des provinces et de la police locale pourraient être opérationnelles pour septembre 2009.

Enfin, un projet de circulaire décrivant le flux documentaire et le rôle d'encodage des unités provinces/police locale est en cours de rédaction au service du SPF Justice en concertation avec les représentants des services provinciaux et de la police locale.

27.03 Eric Thiébaut (PS) : Door de terbeschikkingstelling van 22 medewerkers kan het probleem gedeeltelijk opgelost worden. Volgens mijn informatie hopen de kabinetten van de gouverneurs dat ze vóór de schoolvakantie over bijkomend personeel kunnen beschikken.

27.03 Éric Thiébaut (PS) : La mise à disposition des vingt-deux collaborateurs permettrait de régler partiellement le problème. D'après mes renseignements, les cabinets des gouverneurs espèrent avoir du personnel à disposition avant les vacances scolaires.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

28 Vraag van de heer Éric Thiébaut aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de financiering van de politiezones en het integraal veiligheidsplan op lokaal vlak" (nr. 9985)

28 Question de M. Éric Thiébaut au ministre de l'Intérieur sur "le financement des zones de police et le plan de sécurité intégrale au niveau local" (n° 9985)

28.01 Eric Thiébaut (PS) : Gelet op de gemeentedotaties, kampen tal van Waalse gemeenten met ernstige begrotings- problemen wegens hun aandeel in de kosten van hun politiezone. Wanneer mag het verslag van de universiteiten over de herziening van de KUL-norm worden verwacht? Zou u geen koninklijk besluit kunnen uitvaardigen waarbij geld van zones met een overschot wordt overgeheveld naar zones met een tekort? Wat denkt u van een andere afbakening van de zones? Mijn fractie is van oordeel dat een eventuele wijziging van de zones pas ter sprake kan komen als ook de financiering van de zones opnieuw wordt bekeken. Welke financiële bijdrage mag er worden verwacht van het federale of van het provinciale niveau voor de inwerkingtreding van de lokale veiligheidsplannen in de gemeenten?

28.01 Éric Thiébaut (PS) : Beaucoup de communes wallonnes connaissent de graves difficultés budgétaires compte tenu de la quote-part qu'elles doivent apporter aux zones de police, par rapport aux dotations communales. Quand la remise du rapport des universités sur la révision de la norme KUL est-elle prévue ? N'adopterez-vous pas un arrêté royal prévoyant un transfert d'argent des zones excédentaires vers les zones déficitaires ? Quel est votre avis concernant une redéfinition des zones de polices ? Pour mon groupe, une éventuelle modification des zones ne peut être discutée qu'en adéquation avec le refinancement de ces zones de police. Quelle serait l'implication financière du fédéral ou des provinces pour la mise en route de plans locaux de sécurité dans les communes ?

28.02 Minister Guido De Padt (*Frans*) : Het universitair rapport over de financiering van de lokale politiezones is thans beschikbaar. Een actualisering van het mechanisme van de toepasselijke KUL-norm is

geen aanvaardbare oplossing, gelet op de tekortkomingen die door het rapport aan het licht gebracht werden.

De overdracht met het oog op het herstel van het financiële evenwicht kan niet worden uitgevoerd zolang de precieze oorzaak van de wanverhouding niet wordt geïdentificeerd. Volgens de onderzoekers ligt die oorzaak veeleer op gemeentelijk niveau.

Wat de omvang van de politiezones betreft, is het niet evident om de uiteenlopende lokale situaties in een eenvormige norm samen te vatten.

28.02 Guido De Padt, ministre (*en français*) : Le rapport universitaire sur le financement des zones de police locale est à présent disponible. Une actualisation du mécanisme de la norme KUL en vigueur n'est pas une solution acceptable vu les lacunes révélées par le rapport.

Le transfert en vue de rétablir l'équilibre financier ne peut être réalisé avant d'avoir identifié l'origine exacte du déséquilibre que les chercheurs semblent plutôt placer ici au niveau communal.

En matière de taille des zones de police, la diversité des réalités locales n'est pas évidente à synthétiser en une norme uniforme.

De ideale grootte van een politiezone is die waarbij de vereiste basispolitiezorg ten aanzien van de burgers en de overheden tegen de laagste kostprijs kan worden verleend. Er zou allereerst een objectief criterium moeten worden vastgesteld voor elke zone ten aanzien van haar eigen omgeving. Door middel van een schaalvergroting van de huidige politiezones zou men tot de laagste kostprijs kunnen komen.

De federale overheid werkt op vele manieren mee aan de lokale veiligheidsplannen. Mijn bestuur stelt gratis sensibilisering- en preventiemateriaal ter beschikking. Honderdtwee steden en gemeenten beschikken over een strategisch veiligheids- en preventieplan dat gebaseerd is op een lokale veiligheidsdiagnose. Eventuele financieringsmogelijkheden zullen in overweging genomen worden tijdens de diverse begrotingsaanpassingen en tijdens de voorbereiding van de volgende cyclus voor strategische plannen.

La taille idéale pour une zone de police est celle qui permet de garantir au meilleur coût la fonction de police de base due tant aux citoyens qu'aux autorités. Il faudrait commencer par définir une donnée objective pour chaque zone en regard de son environnement propre. Le meilleur coût, quant à lui, passerait par une augmentation d'échelle des actuelles zones de police.

L'implication du fédéral dans les plans locaux de sécurité intégrale est multiple. Mon administration met à disposition gratuitement des supports de sensibilisation et du matériel de prévention. Ensuite, 102 villes et communes bénéficient d'un plan stratégique de sécurité et de prévention, basé sur un diagnostic local de sécurité.

Des pistes seront envisagées lors des différents ajustements budgétaires et au cours de la préparation du prochain cycle de plans stratégiques.

28.03 Eric Thiébaut (PS): Overweegt u een hoorzitting met het universitair consortium te organiseren over de herziening van de KUL-norm?

28.03 Éric Thiébaut (PS) : Envisagez-vous une audition du consortium universitaire au sujet de la révision de la norme KUL ?

28.04 Minister Guido De Padt (*Frans*): Het zou de commissie de gelegenheid bieden om die academici te horen.

28.04 Guido De Padt, ministre (*en français*) : Ce serait une occasion pour la commission d'entendre ces universitaires.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

29 Samengevoegde vragen van

- de heer Georges Gilkinet aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de gebrekkige werking van de instrumenten voor het meten van de radioactiviteit in de omgeving van de kerncentrale van Chooz" (nr. 9986)

- de heer Georges Gilkinet aan de minister van Binnenlandse Zaken over "het opzetten van een epidemiologische studie rond de centrale van Chooz" (nr. 10036)

29 Questions jointes de

- M. Georges Gilkinet au ministre de l'Intérieur sur "la défaillance des outils de mesure de la radioactivité dans l'environnement de la centrale nucléaire de Chooz" (n° 9986)

- M. Georges Gilkinet au ministre de l'Intérieur sur "l'organisation d'une étude épidémiologique autour de la centrale de Chooz" (n° 10036)

29.01 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen!): De kerncentrale van Chooz ligt op Frans grondgebied maar is in feite een enclave in België. Op 16 december 2008 heeft de Franse Autorité de sécurité nucléaire (ASN, Agentschap voor nucleaire controle) geweigerd de instrumenten goed te keuren voor het meten van vloeibaar en gasvormig radioactief afval in de omgeving van de diverse Franse kerncentrales waaronder die van Chooz, in de Franse Ardennen, dichtbij onze grens. De discretie waarvan het Franse ASN blijk geeft met betrekking tot die beslissing is schokkend. Bovendien voldoen de laboratoria van de centrale van Chooz niet. Gelet op die situatie zou het dus raadzaam zijn dat de Belgische overheid voor nucleaire controle waakzaam toeziet en dat de veiligheidsmaatregelen versterkt worden.

Heeft het ASN de Belgische overheden ingelicht over haar beslissing? Werd de zaak aan de Trans-Belgische groep voorgelegd? Dient men niet een dringende vergadering voor te stellen om een stand van zaken op te maken? Heeft u informatie over de tekortkomingen van de laboratoria van de centrale van Chooz? Wie zorgt, in afwezigheid van een vergunning voor die laboratoria voor de metingen die bij wet zijn vereist? Vindt u het aanvaardbaar dat de metingen van de radioactieve uitstoot worden uitgevoerd door een dusdanig gevaarlijke industrie? Is het niet aangewezen dat onmiddellijk zou worden gevraagd dat de centrale van Chooz wordt stilgelegd? Zou het niet goed zijn de Belgische meetinstrumenten in de buurt van Chooz te versterken? Werden er instructies gegeven?

29.01 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen!): La centrale nucléaire de Chooz est située en territoire français, mais elle est littéralement enclavée en Belgique. Le 16 décembre 2008, l'Autorité française de sécurité nucléaire (ASN) a refusé l'agrément des outils de mesure des déchets radioactifs liquides et gazeux diffusés dans l'environnement par diverses centrales nucléaires françaises, dont celle de Chooz, dans les Ardennes françaises, à proximité de nos frontières. La discréption dont fait preuve l'ASN par rapport à cette décision est choquante. De plus, les laboratoires de la centrale de Chooz sont défaillants. Vu la situation, il convient que les autorités belges de sécurité nucléaire exercent leur vigilance et que les mesures de sécurité soient renforcées.

L'ASN a-t-elle informé les autorités belges de sa décision ? Le groupe franco-belge a-t-il été saisi de cette question ? Ne faudrait-il pas proposer une réunion urgente afin de faire le point ? Avez-vous des informations sur les défaillances des laboratoires de la centrale de Chooz ? En l'absence d'agrément de ces laboratoires, qui réalise les mesures exigées par les textes légaux ? Trouvez-vous acceptable que les mesures de rejets radioactifs soient prises par les responsables d'une industrie aussi dangereuse ? Ne convient-il pas de demander l'arrêt immédiat de la centrale de Chooz ? Ne convient-il pas de renforcer les outils belges à proximité de Chooz ? Des consignes ont-elles été données ?

Mijn tweede vraag betreft het falen van de instrumenten voor het meten van de radioactiviteit rond de Franse kerncentrales. Minister Dewael had aangekondigd dat de epidemiologische studies, waarop Ecolo al zo lang aandringt, zouden worden uitgevoerd. Hoe staat het met het project om systematisch epidemiologische studies rond de Belgische nucleaire sites of de sites in de buurt van België uit te voeren? Werd er al contact opgenomen met de Franse overheid of met uw ambtgenoot bevoegd voor Volksgezondheid?

Ma seconde question porte sur la défaillance des outils de mesure de la radioactivité autour des centrales nucléaires françaises. Le ministre Dewael avait annoncé la mise en place des études épidémiologiques réclamées de longue date par Ecolo. Où en est le projet de systématiser les études épidémiologiques autour des sites nucléaires belges ou proches de la Belgique ? Des contacts ont-ils eu lieu avec les autorités françaises ou avec votre collègue en charge de la Santé ?

29.02 Minister Guido De Padt (Frans): Op 16 december 2008 heeft de ASN de nieuwe aanvragen

afgewezen en de bestaande erkenningen van EDF geschorst. De laboratoria van EDF zijn dus niet langer erkend om tritium en radioactiviteit te meten in water- en luchtstalen die in het milieu worden genomen. De ASN heeft EDF gevraagd een programma met corrigerende acties op te stellen, die op 1 februari 2009 operationeel moeten zijn.

De beslissing van de ASN werd terecht niet officieel aan de Belgische overheid meegedeeld: die beslissing heeft immers geen gevolgen voor de werking van de installaties en doet geen afbreuk aan de bilaterale en internationale overeenkomsten met betrekking tot het melden van incidenten of ongevallen.

29.02 Guido De Padt, ministre (*en français*) : Le 16 décembre 2008, l'ASN a refusé les nouvelles demandes et a suspendu les agréments d'EDF en cours. Les laboratoires d'EDF ne sont donc plus agréés pour les mesures de tritium et de radioactivité dans les échantillons d'eau et d'air prélevés dans l'environnement. L'ASN a demandé à EDF d'engager un programme d'actions correctives qui doivent être opérationnelles le 1^{er} février 2009.

La décision de l'ASN n'a pas été communiquée officiellement aux autorités belges, et pour cause : cette décision n'affecte pas le fonctionnement des installations et ne met pas en cause les conventions bilatérales et internationales de notification d'incidents ou d'accidents.

Het is geen defect, maar een onnauwkeurigheid bij de metingen.

Dat de erkenningen van de laboratoria van EDF geweigerd of opgeschort worden, betekent niet dat de controle van de radioactiviteit rondom de kerncentrales onderbroken wordt.

In Frankrijk zorgt de exploitant van een kerninstallatie zelf voor de meting rond zijn eigen installatie. Daarnaast heeft het IRSN een landelijk programma voor de monitoring van het grondgebied.

De bewuste omstandigheden hebben geen invloed op de werking van de installaties. Er is dus geen reden om de installatie stil te leggen. De omstandigheden zijn niet van dien aard dat het monitoringprogramma om de Botte de Givet versterkt moet worden.

Ik kan bevestigen dat het onderzoek de universiteit van Mayence heeft gevoerd, de aandacht getrokken heeft van alle wereldautoriteiten inzake stralingsbescherming. Ook die van België. Dat onderzoek werd nauwlettend bestudeerd door een comité van internationale experts. Zij zijn tot de slotsom gekomen dat hoewel er een stijging is van het aantal gevallen van leukemie bij kinderen die in de buurt van kerncentrales wonen, het niet duidelijk is wat die toename veroorzaakt. Dat de blootstelling aan de ioniserende straling minimaal toegenomen is, biedt geen verklaring. Op dit ogenblik wordt in een aantal andere landen soortgelijke studies verricht. België houdt het verloop van al die studies nauwlettend in het oog.

Il ne s'agit pas d'une défaillance, mais bien d'une imprécision au niveau des mesures.

Le refus et la suspension des agréments des laboratoires EDF n'interrompent pas la surveillance de la radioactivité autour des centres nucléaires.

En France, l'exploitant d'une installation nucléaire effectue la propre surveillance autour de son installation. L'IRSN organise aussi un programme national de surveillance du territoire.

Les circonstances n'affectent pas le fonctionnement des installations. Demander l'arrêt de l'installation n'est donc pas justifié. Les circonstances ne demandent pas le renforcement de notre programme de surveillance autour de la Botte de Givet.

Je peux confirmer que l'étude publiée par l'Université de Mayence a retenu l'attention de l'ensemble des autorités mondiales responsables en matière de radioprotection. Il en va de même pour la Belgique. Cette étude a été examinée de près par un comité d'experts internationaux. Ces derniers ont conclu que, malgré la constatation d'une augmentation du nombre de leucémies chez des enfants habitant à proximité des centrales nucléaires, la cause de cette augmentation n'est pas claire. Elle ne peut pas être expliquée par l'augmentation minime de l'exposition au rayonnement ionisant. Des études semblables sont en cours dans plusieurs autres pays. L'ensemble de ces études est suivi de très près par la Belgique.

Omwille van de wetenschappelijke nauwkeurigheid en met als doel over de institutionele grenzen heen samen te werken zal het agentschap zijn knowhow ter beschikking stellen om bij te dragen aan een epidemiologisch onderzoek in België.

Dans un esprit de rigueur scientifique et de volonté de collaboration au-delà des frontières institutionnelles, l'agence prêtera son expertise pour contribuer à une étude épidémiologique en Belgique.

29.03 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen!): Uw antwoord op mijn eerste vraag voldoet mij niet. Het FANC heeft niet de moeite genomen om de Belgische overheid in te lichten. U zegt dat de defecten geen verbetering van de meetapparatuur ter plaatse vereisen. Ik vraag u dergelijke informatie niet geringschattend te behandelen. We moeten ons echt zorgen maken over de niet-goedkeuring van de meetapparaten. Dit moet ons ertoe aanzetten om diplomatieke stappen ten aanzien van de Franse overheid te doen. Verder moeten we de maatregelen inzake de controle van de radioactiviteit versterken.

29.03 Georges Gilkinet (Ecolo-Groen!) : Je ne suis pas satisfait de votre réponse à ma première question. L'AFCN n'a pas pris la peine d'informer les autorités belges. Vous dites que ces défaillances ne demandent pas de renforcement des outils de mesure sur place. Je vous invite vraiment à ne pas traiter par-dessus la jambe de telles informations. Le fait que les outils de mesure ne soient pas reconnus et agréés doit vraiment nous inquiéter et appeler une réponse de type diplomatique à l'égard des autorités françaises. Il faut aussi prévoir un renforcement des mesures de contrôle de la radioactivité.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

30 Vraag van de heer Ben Weyts aan de minister van Binnenlandse Zaken over "sekten in België" (nr. 9998)

30 Question de M. Ben Weyts au ministre de l'Intérieur sur "les sectes en Belgique" (n° 9998)

30.01 Ben Weyts (N-VA): Wat is de precieze rol van de dienst Terrorisme en Sekten in het onderzoek naar sektarische bewegingen in België? Houden andere politieke diensten zich ook bezig met deze materie? Er zou geen samenwerking bestaan tussen het Informatie- en Adviescentrum inzake Schadelijke Sektarische Organisaties (IACSSO) en de voornoemde dienst. Waarom niet? Werkt de dienst Terrorisme en Sekten samen met de Veiligheid van de Staat of internationale politiediensten bij het observeren van sekten in België? Hoeveel onderzoeken opende de federale politie naar vermeende strafbare feiten die in verband werden gebracht met sekten? Welke feiten betrof het en hoe vaak ging men over tot vervolging? Kan de minister een overzicht geven van de sekten waartegen recentelijk een onderzoek werd geopend?

30.01 Ben Weyts (N-VA) : Quel rôle le service Terrorisme et Sectes joue-t-il exactement dans l'analyse des mouvements sectaires en Belgique ? D'autres services de police s'occupent-ils aussi de ce dossier ? La coopération entre le Centre d'information et d'avis sur les organisations sectaires nuisibles (CIAOSN) et le service précité serait inexistante. Pourquoi ? Le service Terrorisme et Sectes coopère-t-il avec la Sûreté de l'État ou avec des services de police internationaux dans le cadre de l'observation des sectes en Belgique ? Combien d'enquêtes la police fédérale a-t-elle ouvertes concernant des infractions supposées qui ont été mises en relation avec des sectes ? De quels faits s'agissait-il et dans combien de cas des poursuites ont-elles été engagées ? Le ministre peut-il fournir une liste des sectes contre lesquelles une enquête a été ouverte récemment ?

30.02 Minister Guido De Padt (Nederlands): De dienst Terrorisme en Sekten is in eerste instantie een politieke contactpunt voor het fenomeen van de sekten en moet alle beschikbare politieke informatie centraliseren en expertise ter zake opbouwen. De gerechtelijke onderzoeken worden gevoerd door de arrondissementele recherchediensten van de federale gerechtelijke politie. Ook beschikt men over referentiepersonen. Er wordt wel degelijk informatie en expertise uitgewisseld tussen het IACSSO en de dienst Terrorisme en Sekten, maar het IACCSO is geen politiedienst, wat een aantal beperkingen oplegt.

30.02 Guido De Padt, ministre (en néerlandais) : Le service Terrorisme et Sectes constitue en premier lieu un point de contact de la police pour tout ce qui a trait aux sectes. Il doit centraliser toutes les informations de police disponibles et développer les connaissances en la matière. Les enquêtes judiciaires sont menées par les services de recherche d'arrondissement de la police judiciaire fédérale. Des personnes de référence sont également disponibles. Des échanges d'informations et de savoir-faire ont bien lieu entre le CIAOSN et le service Terrorisme et Sectes, mais avec certaines restrictions dues au fait que le CIAOSN n'est pas un service de police.

Verder werkt de dienst Terrorisme en Sekten samen met de Veiligheid van de Staat. Ook het federale parket is betrokken en er is uitwisseling met buitenlandse politiediensten.

Wat de gerechtelijke onderzoeken betreft, moet ik de heer Weyts doorverwijzen naar Justitie.

Le service Terrorisme et Sectes collabore par ailleurs avec la Sûreté de l'Etat. Le parquet fédéral est également concerné et il y a aussi des échanges avec les services de police étrangers.

En ce qui concerne les enquêtes judiciaires, j'invite M. Weyts à s'adresser au ministre de la Justice.

30.03 Ben Weyts (N-VA): Het IACSSO maakte gewag van een totaal gebrek aan samenwerking met de dienst Terrorisme en Sekten, vandaar mijn vraag. Ik zal dit nagaan.

30.03 Ben Weyts (N-VA) : Ma question se justifiait par le fait que le CIAOSN a fait état d'un manque total de coopération avec le service Terrorisme et Sectes. Je procéderai aux vérifications utiles.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

31 Vraag van mevrouw Josée Lejeune aan de minister van Binnenlandse Zaken over "de niet-verzekerde voertuigen" (nr. 10003)

31 Question de Mme Josée Lejeune au ministre de l'Intérieur sur "les véhicules non assurés" (n° 10003)

31.01 Josée Lejeune (MR): Krachtens de wet van 2002 betreffende de verplichte aansprakelijkheidsverzekering inzake motorrijtuigen kan het Gemeenschappelijk Motorwaarborgfonds tegenwoordig de Veridass-gegevensbank en de gegevensbank van de Directie voor de Inschrijving van Voertuigen vergelijken, en zo uitmaken welke voertuigen niet verzekerd zijn.

Een persoon die niet over een verzekering beschikt, krijgt een waarschuwing van het Gemeenschappelijk Motorwaarborgfonds. Wordt daaraan geen passend gevolg gegeven, dan waarschuwt het Fonds de politie, die het voertuig vervolgens kan controleren en, zo nodig, de nummerplaat in beslag kan nemen en het voertuig kan immobiliseren. De politie voert die opdracht echter niet altijd uit.

Mijnheer de minister, wat zal u ondernemen om te verhinderen dat er niet-verzekerde voertuigen op onze wegen rijden? Zou het niet mogelijk zijn om verzekeringscontroles uit te voeren? Moet er ook geen werk worden gemaakt van het opsporen van de niet-verzekerde bromfietsen, die in de Veridass-gegevensbank niet voorkomen?

31.01 Josée Lejeune (MR) : Grâce à la loi de 2002 relative à l'assurance obligatoire de la responsabilité civile en matière de véhicules automoteurs, il est désormais possible au Fonds commun de garanties de repérer les véhicules non assurés en croisant le fichier informatique Veridass et celui de la Direction de l'immatriculation des véhicules.

Le Fonds commun de garanties est chargé de prévenir les personnes en défaut d'assurance. Lorsqu'il ne reçoit pas de réponse satisfaisante de leur part, il prévient les services de police. Ceux-ci peuvent alors procéder au contrôle de la voiture et, le cas échéant, saisir la plaque d'immatriculation et immobiliser le véhicule. La police ne remplit cependant pas toujours cette mission.

Monsieur le ministre, que comptez-vous faire pour empêcher que des véhicules non assurés ne roulent sur nos routes ? Ne serait-il pas possible d'effectuer des contrôles d'assurance ? De plus, ne faudrait-il pas procéder au dépistage des cyclomoteurs non assurés, qui ne se trouvent pas dans la base de données Veridass ?

31.02 Minister Guido De Padt (Frans): Een aantal van de bepalingen die u voorstelt, staan al in het Nationaal Veiligheidsplan. Zo zal de politie bij controles meer aandacht hebben voor de verzekering. Die prioriteit zal lokaal vertaald worden via een zonaal veiligheidsplan.

Voor de problematiek van bromfietsen die al dan niet ingeschreven zijn, is de staatssecretaris voor Mobiliteit bevoegd.

31.02 Guido De Padt, ministre (*en français*) : Certaines des dispositions que vous préconisez figurent déjà dans le plan national de sécurité. Ainsi, lors des contrôles, la police prêtera davantage attention à l'assurance. La traduction concrète de cette priorité se fera pour le niveau local au travers du plan zonal de sécurité.

La problématique de l'immatriculation éventuelle des cyclomoteurs est de la compétence du secrétaire d'État à la Mobilité.

31.03 Josée Lejeune (MR): Om het probleem van de niet-toepassing van de wet van 2002 op te lossen, zouden we het voorstel van de MR-fractie kunnen overwegen om een vignet op de voorruit aan te brengen, bij de technische controle of bij de betaling van de verzekering.

31.03 Josée Lejeune (MR) : Pour résoudre le problème de la non-application de la loi de 2002, nous pourrions réfléchir à la proposition du groupe MR concernant l'apposition d'une vignette sur le pare-brise, soit lors du passage au contrôle technique, soit lors du paiement de l'assurance.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

32 Question de M. André Frédéric au ministre de l'Intérieur sur "le rattachement des communes de Plombières, de Welkenraedt et de Baelen à la zone de secours de Verviers" (nr. 9827)

32 Question de M. André Frédéric au ministre de l'Intérieur sur "le rattachement des communes de Plombières, de Welkenraedt et de Baelen à la zone de secours de Verviers" (n° 9827)

32.01 André Frédéric (PS): Een beslissing van de ministerraad over de definitie van hulpverleningszones stelde een voorstel van de burgemeesters van de provincie Luik, de burgemeesters van de Duitstalige Gemeenschap inbegrepen, opnieuw ter discussie. De Nationale Raad, waarin u destijds zitting had, had het voorstel goedgekeurd om Plombières, Baelen en Welkenraedt bij de zone van de Duitstalige gemeenten in te delen. Hier en der wordt er al probleemloos samengewerkt, want in het oosten van België zijn veel mensen tweetalig. Alles verliep prima tot de ministerraad de beslissing genomen heeft om die drie gemeenten aan de zone van Verviers toe te voegen. Wie de kaart bestudeert, zal versteld staan.

Uw voorganger heeft me geen verklaring gegeven, maar hij heeft er zich toe verbonden via de provinciegouverneur met de drie burgemeesters te overleggen. Wat zijn uw bedoelingen op dat vlak?

32.01 André Frédéric (PS) : Une décision du Conseil des ministres sur la définition des zones de secours avait remis en cause une proposition des bourgmestres de la province de Liège, bourgmestres de la Communauté germanophone inclus. Le Conseil national dans lequel vous siégiez à l'époque avait entériné cette proposition d'inclure Plombières, Baelen et Welkenraedt dans la zone des communes germanophones. Des collaborations ont déjà lieu sans problème car, à l'est de la Belgique, beaucoup de personnes sont bilingues. Tout cela se passait pour le mieux mais le Conseil des ministres a décidé de rattacher ces trois communes à la zone de Verviers. Si on prend une carte, il y a de quoi être perplexe.

Votre prédécesseur ne m'avait pas donné d'explication mais il s'était engagé à ce qu'une concertation soit organisée avec les trois bourgmestres par l'intermédiaire du gouverneur de la province. Quelle est votre intention en la matière?

32.02 Minister Guido De Padt (*Frans*): Na een raadplegingsfase, eerst provinciaal en vervolgens nationaal, heeft de ministerraad op de vergadering van 23 oktober 2008 in eerste lezing een ontwerp van koninklijk besluit tot afbakening van de hulpverleningszones goedgekeurd. Het ontwerp van koninklijk besluit dat op 23 oktober jongstleden goedgekeurd werd, vertaalt exact het voorstel van het Nationaal Raadgevend Comité, behalve wat de gemeenten Plombières, Welkenraedt en Baelen betreft, die bij hulpverleningszone 4 ingedeeld werden. Ik begrijp de bezorgdheid van die burgemeesters volkomen. Op 15 december heeft de gouverneur de burgemeesters van alle gemeenten van de zones 4 en 6 daarover geraadpleegd. Ik bestudeer de informatie die ter gelegenheid daarvan ingewonnen werd met het oog op de ministerraad van 23 januari 2009.

32.02 Guido De Padt, ministre (*en français*) : Lors de la séance du 23 octobre 2008, le Conseil des ministres a approuvé, en première lecture, un projet d'arrêté royal délimitant les zones de secours après une

phase de consultation au niveau provincial et national ensuite. Le projet d'arrêté royal approuvé le 23 octobre dernier est une transposition exacte de la proposition du Comité consultatif national, sauf pour les communes de Plombières, Welkenraedt et Baelen qui ont été rattachées à la zone de secours 4. Je comprends parfaitement les inquiétudes de ces bourgmestres. Le 15 décembre, les bourgmestres de toutes les communes des zones 4 et 6 ont été consultés par le gouverneur à ce sujet. J'analyse les informations collectées à cette occasion en vue du Conseil des ministres du 23 janvier 2009.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos..

De openbare commissievergadering wordt gesloten om 17.59 uur.

La réunion publique de commission est levée à 17 h 59.